

HÍRNÖK

XIII. KERÜLETI



XVIII. ÉVFOLYAM 24. SZÁM

ANGYALFÖLD-ÚJLIPÓTVÁROS-VIZAFOGÓ

2012. DECEMBER 19.

www.media13.hu

- naponta frissülő hírek
- a TV13 műsorai
- Hírnök online



media13.hu
A XIII. KERÜLET

Hangos utcák – csendes otthonok

Tisztelt kerületi lakosok!

Hétköznapijainkat az ünnepeink szépítik meg. A legmeghittebb mind között karácsony ünnepe, ilyenkor melegség tölti el szívünket. Közeledik az új év is. Egy rövid időre megpihenve visszatérhetünk. Nehéz, de sikeres év van mögöttünk. Vannak felidézni való szép pillanatai a búcsúzó évnél; minden örömet, sikerét elraktározzuk lelkünkbe, hogy erőt meríthessünk a következő év várhatóan az ideinél még nehezebb napjaira.

A karácsonynak örök és mindig aktuális üzenetei vannak: a szeretet, a törődés, a tisztelet, az önzetlenség. Ezek a mai zilált világunkban egyre értékesebbé válnak. Ilyentájt felerősödik bennünk az év közben is foglalkoztató kérdés: Nyújtunk-e elég segítséget a rászorulóknak: családoknak, időseknek, magányosoknak? És bár tudjuk, hogy erőnkhez mérten minden lehetségest megtettünk azért, hogy igennel válaszolhassunk, mégis van hiányérzet bennünk: még többet szerettünk volna adni, tenni értük! Nem rajtunk múltott.

Ha hiányzik, vagy komoly mértékben lecsökken az állam gondoskodó segítsége, ha a nehéz helyzetben élőket még nehezebb helyzetbe kényszerítik az átgondolatlan intézkedések, akkor elhomályosul a köztereken feldíszített fenyőfák csillogása, elhalványulnak az ajándékok fényei. A hízelgő beszédek helyett valóságos tettek kellenek, amelyek a szónoki retorikánál jobban sugározzák a közösség odafigyelését, segítőkészségét. A tudatosan megnehezített körülményeink ellenére is tovább növeltük a szociális segélyek összegét, új támogatási formákat hoztunk létre. Arra törekedtünk, hogy a kerületben élő embereknek minél jobb életfeltételeket biztosítsunk.



Ünnepre készülünk, de még nem teljes az ünnepi hangulatunk. Hangos az utca, a nemzet jövőjét is érintő rossz döntések ellen tiltakoznak egyetemisták és oktatóik. Megértjük felháborodásukat! Az oktatás területén végzett átgondolatlan „tarvágás” szinte mindenkit negatívan érint: a felnövő generációt, a szülőket – és minket is. Mégis. Ha rövid időre is, de a külső körülményeket igyekszünk kizárni, és átadjuk magunkat az ünnep varázsának. Karácsonyra díszbe öltöztetjük otthonunkat, hogy aztán szeretteink körében átéljük a meghittség harmóniáját, az ünnep békeségét, nyugalmit. Nagy szükségünk van már ezek érzésére. Nem csak családjainkban, de a nemzet nagy közösségében is! Egészségben gazdag, sikeres, boldog új esztendőt kívánok!

DR. TÓTH JÓZSEF
POLGÁRMESTER, ORSZÁGGYŰLÉSI KÉPVISELŐ

Karácsony Ajándékkosarak koncertekkel

Ünnepi támogatások



Idén is közös ünneplésre invitálja az önkormányzat a XIII. kerületieket. A Mindenki karácsonya lapunk megjelenése napján, december 19-én 15 órakor lesz a Vasas Sportsarnokban (Fáy utca 58.). A vendégeket 13 órától várják, a karácsonyi hangulatot a fellépő művészek biztosítják. Szintén az ünnephez kapcsolódóan a kerület idén számos támogatást biztosít a rászorulóknak, főként a nyugdíjasoknak és a nagycsaládosoknak. Így például egyszeri 5000 forintos támogatást, egyhavi téli fűtési számla összegének legfeljebb 15 ezer forintig történő átvállalását, valamint december közepén tízezer forintot fizet ki 1834 családnak.

Idén karácsonyra összességében csaknem 7500 család kap valamilyen pénzügyi vagy természetbeni támogatást.

A támogatásokon kívül több rendezvénnyel igyekszik kellemessé tenni az ünnepi hónapot az önkormányzat. A gyerekeket és szüleiket december elején a kerület tiz pontján várta meglepetésekkel a Mikulás asztala, december 7-én pedig a RaM-ban nagyszabású Télapó-ünnepséget tartottak, melyen kilencszáz óvodás, iskolás, valamint pedagógusok és szülők vettek részt. Őket a Holdvilág Színház előadásával szórakoztatták. Múlt pénteken és szombaton a városrész nyugdíjasainak tartottak ünnepséget.

Kertvárosi utcakép

3. oldal



A kerület északi részén lévő kertvárosi övezet eddig szigorú, ma már kevésbé életszerű építési megkötéseinek köszönhetően az önkormányzat. Ez a gyakorlatias lépés nem jelenti azt, hogy mostantól ne lenne cél az utcakép egységes megtartása.

Fizetőparkolás

4. oldal



Jövőre a második negyedében újabb fizetőparkolási zónákat alakít ki a kerület, a BKV-jegyárak emelkedése miatt a parkolási tarifa is drágul januártól, továbbá a kerület megkapja a főváros helyi közútjainak parkolászemeltetését.

Környezetvédelem

5. oldal



Környezetvédelmi-fenntarthatósági programot fogadott el a 2017-ig terjedő időszakra a képviselő-testület. Az önkormányzat kiemelten foglalkozik a kerület környezetvédelmével, amit számos sikeres program, népszerű akció jelez.

Örökség csillagfényben

12. oldal



Egyre többen vagyunk, akik kevésbé gazdálkodunk, és gondot jelent egy-egy ünnepi ajándékozás. Szorongva állunk szeretteink elé. Félünk, hogy nem sikerül helyt állnunk a mára vetélkedővé avanzsált vásárlási kényszerben.

Meghitt, szeretetteljes karácsonyi ünnepeket kívánunk minden kedves olvasónknak!

Főutcaátadás Elkészült a Pozsonyi út második üteme

Rekonstrukciók csaknem 600 millióért

Számos közút- és közpark-felújítás zajlott idén a kerületben, amelyre az önkormányzat mintegy 580 millió forintot költött. A záróakkord a Pozsonyi út december 7-ei átadása volt.

A kerület két ütemben, tavaly és idén ősszel – saját erőből, összesen 214 millió forintért – újíttotta fel a Pozsonyi utat, melyet december 7-én ünnepélyesen is átadtak, egyúttal megnyitották a Ruttkai Éva parkot. Utóbbi a Wahrmann Mór köz mögötti, egykori rendezetlen parkoló helyén, ahol 3000 négyzetméternyi új zöldterület, egy különleges, homorú kialakítású gyepterület, virágok, csobogó és 15 pad szolgálja a lakosság pihenését. A zárható közparkot elsősorban rekreációra szánják, amit a lakókkal egyeztetve határoztak el. Megújult a közvilágítás, a parkot keretező két társasház oldaláról pedig eltávolították a falfirkákat, rájuk védőréteget vontak, megkönnyítendő a későbbi szennyeződések eltávolítását – emelte ki



átadó beszédében dr. Tóth József polgármester.

A 80 millió forintért most elkészült Radnóti Miklós–Victor Hugo utca közötti szakaszon 3400 négyzetméternyi járda újult meg, melyet ezer négyzetméternyi új zöldkaszta díszít. (A tavaly novemberben átadott déli szakasz 134 millió forintba került, akkor hatezer négyzetméternyi járda- és útfelü-

let, valamint 900 négyzetméternyi zöldkaszta készült el.) A Victor Hugo utcai kereszteződésben gyalogátkelőhely létesült, és az önkormányzat, mint a Kerékpárosbarát település cím kétszeres birtokosa, 47 darab biciklitámaszt is kihelyezett. Újlipótváros főutcáját és környékét továbbra is meglegező használatuk az itt élők és az üzlet tulajdonosok egyaránt.

A Pozsonyi út rekonstrukcióját a kerület Integrált Városfejlesztési Stratégiája (IVS) jelölte ki megújítandó akcióterületként; emellett azonban idén számos más közterületfejlesztés is zajlott, szintén önerőből: az önkormányzat 190 millió forintért összesen mintegy 17 ezer négyzetméternyi útfelületet, további 310 millió forintért pedig több közparkot is

megfiatalított. Így például az Országbíró lakótelep sétányait, játszótereit a tavaly megkezdett komplex megújítás második ütemeként, valamint a Béke–Tatai lakótelep zöldfelületeit, de ide sorolható a Debrecen parkban átadott szökőkútberuházás is. E fejlesztések összértéke tehát a Pozsonyi úttal együtt 580 millió forint volt.

Járási hivatal Már költözik az okmányiroda és a gyámhivatal

A „Lehelen” startol az új közigazgatás

Január elsejétől a Lehel Csarnokban megkezdte működését a XIII. kerületi (járási) hivatal, ahová az okmányirodai, gyám- és egyes szociális ügyek intézése átkerül a polgármesteri hivatal Béke téri épületéből. Ez nem csak fizikailag jelent költözést, hiszen ezzel egy új közigazgatási struktúrát alakít ki a kormány. A hivatalos indoklás szerint az eljárások

könnyítése a cél, ezt szolgálja majd az egyablakos ügyintézés is a járási hivatal berkein belül létrehozandó kormányablakoknál, de ezeknek később, jövő decemberig kell felállniuk. A kerületben várhatóan hét ilyen ablak lesz, két műszakos munkarendben, így a tervek szerint reggel nyolc és este nyolc óra között lehet majd ügyintézni.

Az új rendszer részleteit dr. Prehlik Lajos jegyző ismertette a TV13 és a Hírnök munkatársának adott, december 3-án sugárzott interjújában, melynek összefoglalóját lapunk olvasóival is ismertetjük. (A teljes adás a Média13 oldalon is megtekinthető.)

Mint ahogy már beszámoltunk róla, december 17-étől – azaz e

hét hétfőtől – ideiglenesen a Visszrádi utcai Központi Okmányiroda vette át a Béke téri hivatal funkcióját, ekkortól a gyámhivatalban is megszűnt a félfogadás, a kérelmeket az új helyszín januári indulásáig az ügyfélszolgálaton átveszik. Mivel az új helyszín egy jól kiépített irodaegyüttes, a szükséges átalakításokkal december 15-éig elkészültek, a tényleges átköltöztetés pedig december 21-éig megtörténik. A fizikai átadás 27-én és 28-án lesz. A kényszerűség miatt nagyobb fennakadás nem várható, mivel az idei karácsony és szilveszter naptári eloszlása miatt december második fele jórészt amúgy is ünnepnap lesz, a gyámhivatal is szűkített munkarenddel fogadott volna, az önkormányzatnál pedig ebben az időszakban általános igazgatási szünet lesz.

A járási hivatal az önkormányzat 63 munkatársát átveszi. A Béke téren a jelenlegi 200 fős apparátusból (az év végi nyugdíjazásokat beleértve) nagyjából 125 dolgozó marad. Elbocsátásokat nem tervez a kerület, hiszen munkatársai évente 350-370 ezer ügyet kezelnek felkészülten,

amit az ezrelékekben mérhető fellebbezések száma is mutat. A kerület ezt a színvonalat a jövőben is tartani szeretné, hogy az állampolgárok ne éljék meg negatívan a változásokat. Ezért egy 29 pontos együttműködési megállapodást köt a járási hivatallal.

Utóbbihoz kerül át a teljes okmányirodai vertikum, a személyi okmányok kiadásától kezdve a gépjármű-igazgatási ügyekig bezárólag, továbbá az állampolgárok részére alanyi jogon járó szociális ügyek, például a közgyógy- és az idős korúak ellátása és a hadigondozás. Átkerül a köz-, az állami és a műemléki épületekkel kapcsolatos ügyintézés is. Az új és a folyamatban lévő gyám- és szociális ügyeket azok a munkatársak viszik tovább, akik eddig is foglalkoztak velük az önkormányzatnál, ezért az állampolgároknak nem kell „új arcokat” megszokniuk. A polgármesteri hivatalban marad az igazgatási ügyek egy része, így a hagyatéki eljárások, a házasságkötéssel kapcsolatos anyakönyvezés, a kereskedelmi engedélyezések és a funkcionális egységek, például az adó- vagy a jogi osztály.



Építési szabályok Könnyítés a kertvárosi házfelújításokhoz

Az élethez igazított átalakítások

A kerület északi részén lévő kertvárosi övezet eddig túlzóan szigorú, ma már kevésbé életszerű építési megkötésein könnyített az önkormányzat, amikor novemberben módosította a Kámfor utca–Béke utca–Gyöngyösi utca–Nővér utca–Fiastyúk utca–Göncöl utca által határolt terület építési szabályait. Az eredetileg 2002-ben született rendeletet a mindennapokhoz igazította, segítséget nyújtva azoknak, akik lakóépületeik átalakítását tervezik. Ez ugyanakkor nem jelenti azt, hogy az önkormányzatnak mostantól ne lenne célja az utca képi egység megtartása. Ellenkezőleg, a területet ugyanis a Budapesti Városrendezési és Építési Keretszabályzat „városkép szempontjából kiemelt területként” határozza meg. Ezt a kerület olyan tartalommal tölti meg, hogy az építészettörténeti szempontból sajátos városrész megőrizhesse eredeti látványát, hangulatát – mondta el lapunknak *Péterfi Borbála*, a kerületi tervtanács állandó tagja, aki az eredeti rendelet kidolgozásában éppúgy részt vett, mint a mostani felülvizsgálatban.

A családi házas telepet az Országos Társadalombiztosítási Intézet építtette 1939 és 1942 között, 41 építész tervpályázaton



nyertes elképzelései alapján, sorházas, ikres és szabadon álló beépítési formában. A tervtanács a módosításra tett javaslatával tekintettel volt arra, hogy a költség-takarékosan készült földszintes, magas tetős épületek apró telken állnak, ami önmagában is meghatározó a lakófunkció megtartásában. Ez a gyakorlatban azt jelenti, hogy telkenként csak egy

önálló lakás engedélyezett, s a házak más célú hasznosítása, átalakítása – például autószerelő-műhellyé vagy épp közértté – továbbra sem lehetséges.

Ugyanakkor a tervtanács tapasztalatai alapján az utóbbi 4-5 évben igencsak népszerű lett a kertvárosi terület, ami azzal is jár, hogy sok az új beköltöző, s havonta több családi házat is felújítá-

nak, bővítenek, vagy bontás után újjáépítenek. E munkálatok során azonban eddig számos olyan megkötés gátolta őket, melyek ma már indokolatlanok. A példákat sorolva Péterfi Borbála kiemelte a tetőfedést, amihez eddig kizárólag cserepet lehetett használni, mostantól viszont – mint új technológia – az úgynevezett szálcementfedéses anyagok is al-

kalmazhatók. Jóllehet az eredeti beépítés aránya, ritmusa, építészeti karaktere továbbra is mindenképp megőrizendő, viszont az eredeti homlokzatok nyílásrendszere, a tetőforma már eltérhet az origináltól – több innovációt lehetővé téve az építészeti tervezés során.

A kialakultól eltérő anyagok és színek alkalmazása is kikerült a tiltások közül, hozzáteve: homlokzatok esetében az erős és telt színek továbbra sem alkalmazhatók. Amellett, hogy mostantól új oromzat, oromfal is kialakítható, már nem kell ragaszkodni az eredeti tetőhajlásszög és fő (az utcával párhuzamos) gerincirány megtartásához. Könnyítés az is, hogy az utcafrontra néző előkertekben – bizonyos megkötésekkel – az egyférőhelyes autóbeállók lefedhetők.

A tervtanács javaslata alapján viszont sokkal szigorúbbak lettek az utcafronti kerítésekre vonatkozó szabványok: sokan ugyanis egész egyszerűen bedeszkázták a kerteket, eltakarva a városképileg meghatározó épületek láthatóságát. Ezentúl a kerítéseknek legalább 90 százaléban átláthatónak (szakszóval: áttörtnek) kell lenniük.

K. A. I.

Iskolaállamosítás Intézményműködtető központot hoz létre a kerület

Új szervezetben a pedellusok

Jövő január 1-jétől a GESZ átalakításával a kerület létrehozza az Intézményműködtető és Fenntartó Központot, a továbbiakban ez a szervezet fogja gyakorolni az állami fenntartásba kerülő iskolák technikai dolgozóinak (gazdasági, ügyviteli, műszaki, kiegészítő alkalmazottak) a munkáltatói jogkörét. Az új köznevelési törvénnyel az önkormányzat elveszíti a pedagógiai munkával kapcsolatos jogait és kötelességeit, csupán a működtetés lesz a feladata, többek között a technikai alkalmazottak foglalkoztatása, bérezése.

Ezeket a feladatokat az eddig kerületi fenntartású iskolákban idén 224 munkatárs látja el, de az álláshelyeket felül kellett vizsgálni. Mivel az iskolatitkárok munkáltatója az állam lesz, ezért létszámuk nullára csökken. A felálló központ átvállalja a jelenlegi 34 gazdasági ügyintéző

munkájának egy részét, ezért ők az iskolákban feleannyien maradnak. Csaknem 15-tel, 95-re nő viszont a takarítók létszáma és 43-ra a konyhai dolgozóké. A Pannónia Általános Iskola mérete, három bejárata és a Csata utcai iskola tornacsarnoka miatt a jelenlegi portási álláshelyeket 32-re emelik, viszont 12-ről 9-re csökkentik a bentlakó gondnokok számát. Az oktatási változások miatt az intézményműködtető központ az Egyesített Óvoda gazdasági ügyeinek nagy részét is átveszi, ezért a jelenlegi öt gazdasági ügyintézőből mindössze egy ilyen munkatárs marad.

További változás, hogy a köznevelési intézmények névhasználatát szabályozó szakminiszteri rendelet szerint a tagintézmények hivatalos megnevezése „tagiskolája, tagóvodája” lehet, ezért ennek megfelelően neve-

zik át az Egyesített Óvoda tagóvodáit, a Számítástechnikai Általános Iskola Tomori Pál Tag-

iskolát, a Hunyadi Mátyás Általános Iskola Vizafogó Tagiskolát, a Gárdonyi Géza Általános

Iskola Herman Ottó Tagiskolát és a Németh László Gimnázium Kassák Lajos Tagiskolát.



RÖVIDHÍREK • RÖVIDHÍREK • RÖVIDHÍREK



A XIV. Magyar Ingatlanfejlesztési Nívódíj

A FIABCI Magyar Tagozata a Lakásvásár Média-csoport különdíjával jutalmazta a kerületet a Radnóti Miklós Művelődési Központ (RaM) színvonalas megvalósításáért a Magyar Ingatlan Szövetség közreműködésével idén is megrendezett XIV. Magyar Ingatlanfejlesztési Nívódíj pályázatán. Rangos elismerésről van szó, hiszen az 1951-ben alakult Nemzetközi Ingatlanszakmai Szövetség, a FIABCI 60 tag-

ország sok tízezer neves ingatlanszakértőjét tömöríti. A szervezet évente megrendezi pályázatát (FIABCI Prix d'Excellence), amelynek célja a legsikeresebb ingatlanfejlesztések kiválasztása és jutalmazása. A nívódíj kizárólagos jogú sajtótámogatója a The Wall Street Journal, amely az eredményhirdetés napján teljes oldalon mutatja be a nyertes műveket és alkotókat. A magyar nívódíjat 1997-ben indították el.

Kassák Lajos Irodalmi Díját



Darvasi László, Juhász István és Polgár Vera vehette át idén a Kassák Lajos XIII. Kerületi Irodalmi Díjat dr. Tóth József polgármestertől. Az immár negyedik alkalommal meghirdetett pályázatra összesen 39 mű érkezett, számuk évről évre nő, az alkotók büszkéek, hogy elismeri őket a kerület.

Védett és védelemre javasolt épületek

Fővárosi védettségre javasolja a kerület az újlipótvárosi Palatinus házak északi tömbjét (Radnóti Miklós utca–Újpesti rakpart–Katoná József utca–Pozsonyi út által határolt tömb), déli tömbjét (Katoná József utca–Újpesti rakpart–Jászai Mari tér–Pozsonyi út), valamint a Tátra utca 21., a Hollán Ernő utca 16. és a Pannónia utca 68. szám alatti épületeket. A védettségéről a Fővárosi Közgyűlés

dönthet. A kerület főépítési irodája idén nyáron fordult a lakossághoz, hogy tegyen javaslatot védendő épületekre. Ezekről Muszik Lászlóné műemlékvédelmi szakértő készített dokumentációt, ennek alapján született a felterjesztés. *Idetartozó hír:* a Fővárosi Közgyűlés október 31-i ülésén helyi védettség alá helyezte a Róbert Károly körút 67. és a Tátra utca 20/A szám alatti épületeket.



Egyesített hatáskör-átruházások

Több tucat rendeletét módosította múlt csütörtökön a képviselő-testület, mivel a tavaly született új önkormányzati törvény számos rendelkezése – melyek a települések szervezeti és működési rendjét érintik – 2013. január elsején lép hatályba. A kerület a törvény alapján felülvizsgálta a jelenleg hatályos szervezeti és működési szabályzatát (SZMSZ): az átruházott hatásköröket mostantól az SZMSZ neve-síti, ezért azokat a passzusokat, melyek más rendeletekben, de ugyanilyen tartalmú szabályokat tartalmaztak, hatályon kívül kellett helyezni.



Síkosságmentesítés a kerületben

A téli síkosságmentesítéssel kapcsolatban a XIII. Kerületi Közzolgáltató Zrt. felhívja a figyelmet arra, hogy a hatályos kormányrendelet értelmében közterületen – az úttest kivételével – csúszásléghárításra csak olyan anyag használható, amely a fás szárú növények egészségét nem veszélyezteti. Sokan mégis sót vagy só-homok keveréket használnak, ami pusztítja a növényzetet. A kerület parkjait, út-

és járdafelületeit a közszolgáltató végzi környezetbarát síkosság-mentesítő anyagokkal. Mivel az ingatlanok előtti járdák esetében ez a tulajdonosok feladata, a cég nekik is javasolja a környezetbarát anyagok használatát. Ezek beszerezhetők többek között a Tatai út 96. szám alatti lakossági hulladékgyűjtő udvarban, valamint az FKV Zrt. kijelölt telephelyein és a mezőgazdasági boltokban.

Fizetőparkolás Újabb övezetek, dráguló tarifák

Begyűrűzik a megemelt BKV-jegyár

Jövőre a második negyedévben újabb fizetőparkolási zónákat alakít ki a kerület, a BKV-jegyárak emelkedése miatt pedig a parkolási tarifa is drágul január elsejétől, továbbá a kerület megkapja a főváros helyi közútjainak parkolászemeltetését.

Megkezdődött a 2013-as parkolási matricák kiadása, az ideiglenes engedélyek január 31-éig érvényesek. A kerületi parkolás-üzemeltetést is végző XIII. Kerületi Közzolgáltató Zrt. által már postázott nyomtatványok január 11-éig ingyen visszaküldhetők, s a társaság honlapján (www.kozszolgáltato.bp13.hu) elektronikusan is igényelhető a matrica, vagy személyesen a Béke út 65.-ben; Hegedűs Gyula utca 15.-ben. Az igénylési feltételek nem változtak, mint ahogy marad a két parkolási zóna, me-

lyeket az Árpád híd–Róbert Károly körút vonala választ el.

A kerület újabb fizetős övezeteket jelöl ki jövőre, a második negyedévben. Ez a Bulcsú utca páratlan oldala–Lehel utca–Dévai utca–Váci út–Róbert Károly körút–Pap Károly utca–Petneházy utca–Béke utca–Lehel utca–Róbert Károly körút–vasút, valamint a Váci út–Balzsam utca–Újpalotai út–Szekszárdi utca által határolt területeket jelenti. Az érintett övezetben lakók később postai úton – vagy a honlapon történő regisztráció esetén – elektronikus tájékoztatást kapnak a várható kivitelezési munkákról. A felfestések, tábla- és automatakihelyezések január közepétől kezdődnek, a parkolási matricák igénylése és kiadása várhatóan február közepétől, végétől indul.

A Fővárosi Közgyűlés októberben döntött a BKV-jegyárak január 1-jétől 350 forintra történő emeléséről. Budapesten a parkolási tarifákat mindenhol a vonaljegy árához kell igazítani, így a XIII. kerületben is nő az óránként fizetendő várakozási, de a pótdíj is. Ahol eddig 400 forintot kellett fizetni, ott ez január elsejétől negyven forinttal többé kerül, a pótdíj pedig ötezerről 5500-ra nő, ha azt 15 napon belül befizetik. Ahol 2012-ben 240 forintba került a parkolás, jövőre már 265 forintba fog, a büntetés pedig háromezerről 3315 forintra nő. Az eddigi legolcsóbb, 160 forintos zónában pedig januártól 175 forint lesz az egyórányi parkolás ára, míg a pótdíj kétezerről 2190 forintra emelkedik.

A főváros január 1-jétől a kerületek kezelésébe adja a tulajdonában lévő utak parkolászemeltetését. Mivel ezek eddig is fizetős övezetek voltak, az itt élő vagy „tranzitautósok” a korábbi szabályok szerint várakozhatnak.

A kerületi éves parkolási matricák továbbra sem lesznek érvényesek a Szent István körúton és a Váci út Gogol utcáig tartó szakaszán. Onnantól észak felé azonban igen.

K. A. I.



Környezetvédelem Társadalmi ügy

Két keréken újrahasznosítunk

Környezetvédelmi-fenntarthatósági programot fogadott el a 2017-ig terjedő időszakra a képviselő-testület novemberi ülésén, melyet a tapasztalatok birtokában, 2015-ben felülvizsgálunk. A városrész jövőbeni „megjelenését, külsejét” is meghatározó dokumentumról Borszéki Gyula alpolgármesterrel (felső képünk) beszélgetünk.

Az önkormányzat hosszú évek óta kiemelten foglalkozik a terület környezetvédelmével, amit számos sikeres program, népszerű akció jelez. Elég csak utalni az AngyalZöld programra, a kerületi tereket szépítő új szökőkutakra, a virágos parkokra, a hangulatos sétálóutcákra, a legújabbra, a Pozsonyi úti promenádra.

– *Mi indokolta az ügy napirendre vételét? Mivel foglalkozik a program, s milyen céllal?*

– Környezetvédelmi program megalkotását környezetvédelmi törvény írja elő. Az előzőt 2003-ban fogadtuk el. A program a kerületi önkormányzat feladatkörének megfelelő hangsúllyal foglalkozik a törvényben előírt kötelező feladatokkal, a zajvédelemmel, hulladékgazdálkodással, levegőtisztasági védelemmel. Az önkormányzat környezetvédelmi-fenntarthatósági programjának megalkotásával azt a célt tűzte ki, hogy megalapozott környezetállapot-értékelésből kiindulva megteremtse a

feltételeket a kerület környezetminőségének megőrzéséhez, javításához.

– *Mi okoz ma leginkább környezetszennyezést?*

– Korábban az ipar volt a fő környezeti károkozó kerületünkben, mára a legnagyobb környezetterhelővé a lakossági tevékenységek váltak. A legjelentősebb légszennyezést jelenleg a közlekedési eredetű károsanyag-kibocsátás okozza, a lakások fűtéséből származó levegőszennyezés a földgázhasználat növekedésével csökkent. Komoly gondot okoznak a hulladéktermeléssel kapcsolatos problémák is. Másfél évtizede még a gyárak, az üzemek és a hatóság problémája volt döntően a környezetvédelem. Az ipari jelleg megszűnésével egy időben alapvető változás ment végbe ezen a téren is. A környezetvédelem az egyik legfontosabb társadalmi üggyé vált, amiben meghatározó szerep jut az önkormányzatnak.

– *Egy lakóterület környezeti minőségét nagyban meghatározza a zöldfelület nagysága és aránya. Mit tesz az önkormányzat a jónak mondható helyzet fenntartásáért, minőségi javításáért?*

– Jelenleg a kerületi fenntartású fasorokban és parkokban összesen 25 148 fa van, amiből 619-et 2010-ben, 643 fát tavaly ültetett az önkormányzat. A kerület belső részein, ahol nagy a beépítettség aránya, sétáló- és forgalomcsillapított utcák kialakításával jelentősen hozzájárulunk a közterületi minőség javulásához. A munka minőségét jel-

zi, hogy a Hollán Ernő utca körúthoz közeli szakaszának színvonalas kialakításáért a Magyar Urbanisztikai Társaság elismerésben részesítette önkormányzatunkat. Erőfeszítéseket teszünk a környezetbarát közlekedés növelésére, amihez jó feltételek megteremtésével igyekszünk kedvet ébreszteni. Beruházásaink eredményeként a kerületi kerékpárút hossza 24 kilométer, a nyomvonal hosszát tekintve a főváros élmezőnyébe tartozunk. Egyre inkább előtérbe kerül a kerékpárosközlekedés infrastruktúra- és egyéb elemeinek fejlesztése, így a tárolók, támaszok kiépítése. Jelenleg 187 kerékpár elhelyezésére alkalmas köztéri tárolóhely van a kerületben.

– *Így vagy úgy, de a hulladékgazdálkodás szinte minden lakossági fórumon szóba kerül...*

– A hulladékgazdálkodás „kemény” téma, fejlesztése sok problémát és munkát jelent szakembereinknek. E téren az elmúlt időszak legnagyobb lépését a házhoz menő szelektív hulladékgyűjtés rendszerének kialakítása jelentette, melyben 421 társasház vesz részt. A program fogadtatása nagyon kedvező, fenntartását és továbbfejlesztését indokoltnak tartjuk a jövőben is. Jelenleg 57 közterületi szelektív hulladékgyűjtő sziget található kerületünkben, ami elegendőnek látszik, továbbiak létesítését nem látjuk indokoltnak. Évente két, esetenként három alkalommal szervezi meg az önkormányzat a lakossági veszélyes- és e+e-hulladékgyűjtési akcióját. Sikerét jelzi, hogy idén közel 8 tonna veszélyes hulladékot adtak le a kerületi lakosok.

– *Mit tesz az önkormányzat a környezet védelme érdekében a lakossági részvétel erősítéséért?*

– Az önkormányzat kiemelten támogatja az „alulról jövő” kezdeményezéseket, támaszkodik a helyi közösségek, civil szervezetek munkájára. A képviselő-testület a környezetvédelmi célok megvalósulása érdekében környezetvédelmi alapot hozott létre, mellyel pályázatok keretében finanszírozhatók a környezetvédelmi célú feladatok. Kiemelten fontosnak tartjuk a felnövekvő generáció szemléletformálását, az önkormányzat feladatának tekintjük, hogy pályázatokon, rendezvényeken keresztül ebben a munkában segítse az oktatási intézményeket.

A környezettudatosság növelése, a környezeti nevelés és társadalmi részvétel során az önkormányzat saját tevékenységével jó

példát kíván mutatni a környezettudatos technológiák alkalmazásában. Például az olyan alulról jövő kezdeményezéseknek, mint a BAM (Bringázz a munkába!) akcióban való részvételnek, vagy a munkavégzéshez történő kerékpárhasználat támogatásának.

– *Mit tart a jövő szempontjából kiemelésre méltónak?*

– A levegő minőségének további javítását. A kedvező állapot megteremté-

re-tan a Meder utcától északra a parti sétányon,

a Meder utcától délre a parti promenádon. Az Árpád híd déli lejárójánál épülő gyalogos-kerékpáros aluljárón keresztül, a Népfürdő utcai kerékpárútról a Duna-part irányában a Duna-parti összefüggő kerékpárút kialakítását és a Rákospatak menti kerékpárút fejlesztését tervezzük.

– *A program megvalósításának, sikerének egyik létfonosságú alapeleme a szemléletváltás.*

– Valóban. A jövőben felértékelődik a szemléletformálás, az ismeretterjesztés jelentősége. Annak tudata, hogy rajtunk, mindennapi döntéseinken is múlik környezetünk sorsa. Például olyan hétköznapi dolgokban, hogy a közösségi közlekedést választjuk az autónk helyett, lekapcsoljuk-e a nem használt elektromos eszközöket? Kimért gyümölcsöt vásárolunk, vagy előre csomagoltat – és lehetne még a napi példákat sorolni. Az önkormányzat eszközeivel és lehetőségeivel elősegíti a környezettudatos szemléletváltást. Tulajdonosi, fenntartói feladatai kapcsán példát mutat, elősegíti a jó kezdeményezések megvalósulását, tájékoztat és felvilágosít. A szemléletmód-változás elve áthatja az új környezetvédelmi-fenntarthatósági programunkat.

JUSZTUSZ GÁBOR



Már kiskorban tanítják a hulladékgyűjtés szabályait

Építészetünk A-tól Z-ig Balzac utca 54.

Honoré elhalt álmai

E ház bemutatásával elérkeztünk a Balzac utca Váci úttól induló, a Szent István parkig húzódó páros oldalának végéig, így – legalábbis egy jó időre – búcsút intünk a francia realista regényirodalom mesteréről, Honoré de Balzacról elnevezett közfolyosó épületeinek. Csak az érdekesség kedvéért érdemes megemlíteni – különösen pedig azért, mert Budapestet szokás kelet Párizsának is nevezni –, hogy utcanévvel természetesen a francia fővárosban is tisztelegnek Balzac előtt. A Champs-Élysées elején, a Diodalív közelében, a sugárútról balra felfelé nyíló kicsinyke köz azonban más, mint budapesti testvére. Jóval keskenyebb és kevésbé szeli át közforgalom, habár az autók kitiltva nincsenek, mégis inkább hat sétálóutcának, mint egy zsibongó korridornak. Ez akár kontrasztként is hathat, ha visszaidézzük: az író sikerei csúcsán birtokot vásárolt, ám különböző nagyravágyó gazdasági tervei általában kudarcosak voltak. Ezért olykor napi 16 órát is dolgozott, hogy törleszteni tudja tetemes adósságait. Talán nem túlzó és pláne nem méltatlan a megállapítás, hogy a párizsi utca szerényebb, vagy inkább visszahúzódoan finom lelkületűbb az írófejedelem egykori pénzügyi álmainál – legalábbis, ha az ember turistaként bekukkant a rue



Balzac-ba egy-egy álmodozás erejéig.

No de visszakanyarodva az újlipótvárosi Balzac utca 54-hez, alkotója szakmai respektje méltó a nagy nevű íróhoz (az egyéb emberi motívumokat e helyütt most ne firtassuk). Az épület annak a Hofstätter Bélának az alkotása, aki korának egyik kiemelkedő mestere volt. Sok beruházó elképzelését rajzolta megvalósítható tervvé a kerületben is, közülük többet társával, Domány Ferencel, akivel közös irodája sok újlipótvárosi bérházat is megformált; egyik legismertebb alkotásuk a Dunapark kávéház. Az sem véletlen, hogy a hatemeletes, lapos tetős, vasbetonvázás 54-es számú sarokbérház tömeg- és

homlokzatképzése szinte tükörképe a vele szemközt (e hasábonkon néhány hete bemutatott) 43-as számúnak. Utóbbi megrajzolója ugyancsak Hofstätter, mi több, az építető is azonos: dr. Farkas Samu. Az 1934–1935-ben született Balzac utca 54. – hasonlóan számos újlipótvárosi kortársához – egy modern stílusban emelt, keretes beépítésben álló, utcafrontján hangszerműhellyel és garázsokkal gazdagított ház.

Az 54-esből is visszaköszön a Hofstätter–Domány-páros alkotóéveinek összekapcsolódása Budapest és a kerület különös építészettörténeti korszakával: az 1930-as évek legsúlyosabb problémája ugyanis a lakáshiány, s ezzel párhuzamosan a meglévő állomány korszerűtlensége volt. Nos, az egyre indokoltabb szükségleteket kielégíteni vágyó, olykor mohó beruházási kedv Újlipótváros fejlődését is alaposan meghatározta, de tény: az ezzel párosuló kivitelezési gondok ellenére az 1930-as, 1940-es évek fordulójára az építészeti minőség már ismét eléri az európai átlagot. Társához hasonlóan Hofstätter is a lakásfejlesztés új, korszerű törekvéseinek a híve volt, ezt jól példázza az önállóan tervezett Balzac utca 54. is. Elegáns előcsarnokának megjelenése sok hasonlóságot mutat a páros nevével fémjelzett épületekkel: az apró részletekig megterve-

zett (igényesen felújított) vesztibül nagyvonalúságot tükröz, a kétszintes térben galériaként megjelenő félemeleti lépcsőházpihenő márványbetétes mellvédje és a portásfülke íves üvegablaka is erre az igényességre utal. Polgári méltóságot sugall, hogy a magasszinti nyílások záradékáig érő, négyzetes mélyedésekkel tagolt műkö belletbe helyezett, függőleges tagolású bejárati kapu Braun Miklós lakatosműhelyében készült, akárcsak a szemközt álló 43-asé.

Újlipótváros építői így realizáltak valamennyit Balzac nagy ívű, elhalt álmaiból.

K. A. I.

(Köszönjük az Angyalföldi Helytörténeti Gyűjtemény segítségét! Sorozatunk Ferkai András Pest építésze a két világháború között című munkáján alapul.)



Amikor a Lehel piac oldalát végképp elborítják a fenyőárusok, abból tudható, hogy a karácsony a célegyenesbe fordult. A fenyővásárlás erős lelket, pénztárcát és fizikumot igénylő művelet, és mint ilyen, jobbára a családfőt illeti. (Ha látnak egyik kezükben halas cekkereket cipelő, másik kezükkel rakoncátlan gyermekeket terelő, s maradék végtagjaikkal hatalmas fenyőfát hordó, szomorú arcú asszonyokat, az a tény nem mond ellent előző mondatom állításának.) Gyermekkoromban nagyapámat illette meg ez a dicsőség, de hogy egyszer, valamikor belőlem is igazi családfő válhassék – erről a tervemről máig nem mondtam le –, engem is igen hamar magával vitt ezekre a kalandjaira. (Az volt a porhintészeti szöveg, amíg erre életkorilag igény volt, hogy az ajándékokat persze a Jézuska hozza, de a fenyőt nekünk kell odakészíteni neki, hogy tudja, merre hány méter: ez a tétel sok praktikus előnnyel járt, például azzal, hogy nem csak a vásárlásból, hanem a díszítésből is kivehettem a részemem egészen a korai időktől kezdve.) Nagyapámnak, mint mindenről a világon, erről is megvolt a maga elmélete. Felfogása szerint az ideális fának se túl dúsnak, se túl kopasznak nem volt szabad lennie (hogy pompásan ráférjenek a díszek, gyertyák), jobban kedvelte a sötétebb tónusú örökzöldet, mint a világosat (akkoriban még kizárólag lucfenyőt lehetett kap-

Jövők-megyek 73.

ni, annak voltak bizonyos árnyalatai, ez adta a változatosságot), de ahhoz nem rágaskodott, hogy a kúp alak minden irányban tökéletes legyen. „Úgyis a falhoz állítjuk!” – mondotta komoly hangon, amikor engedett a negyvennyolcból.

A legfontosabb kérdés azonban a vétel időpontja volt. Nagyapám szentül meg volt győződve róla, hogy az ideális vételi időpont komolyan megnöveli a minőségi lehetőségeinket. Azt hitte ugyanis, hogy a legszebb fákat az eladók a folyamat végére tartogatták.

Ezért aztán a vásárlásra



csak az utolsó napokban kerülhetett sor: megesett, hogy csak huszonnegyedikén. (Nagyanyám homlokegyenest ellenkező véleményen volt: szerinte egyetlen szállítmány érkezik, és a legszebb fák rögtön el is fogynak. Ezért a helyes eljárás az azonnali vásárlás. Egy-egy, amikor nagyapám kórházba került az év végén, meg is vettük Luca-nap táján a fenyőt – képzelhetik, hogy nézett ki szegény az ünnepre.)

Mert ugye, ott volt még a tárolás problémája. Hol az volt, hogy levittük a pincébe (ahol egyrészt szénporos lett, másrészt lehullatta a leveleit a viszonylagos melegtől), hol az, hogy odakötöttük a bejárati ajtóhoz: csak hát az meg a normális közlekedést tette lehetetlenné. Ha nem volt túl magas a fa, betehettük a spájzba is, de akkor a lekvároknak mondhattunk ünnepig búcsút. Nem volt egyszerű a helyzet.

És akkor még nem beszéltünk a méretről. Nagyapám



(aki imádta az efféle elveket, el nem tudtam

képzelni, honnan gyűjtötte őket) határozottan vallotta, hogy a fának kétszer akkórának kell lennie, mint a gyerekeknek. Úgyhogy a vásárlás akképpen zajlott, hogy az árus előbb hozzám illesztette nyersfa rúdját, melyen követhetetlen rovátkák mutatkoztak, majd az így elnyert eredményt felsorozta a rúdon, és ahhoz keresett megfelelő fát. Mivel ekkoriban a fenyőfa is fix

áras termék volt (minden ünnep előtt megírta az Esti Hírlap, mennyibe kerül métere), az árusok csak úgy tehettek szert extra haszonra, ha saját zsebre mértek. Ennek a közgazdasági elméletnek többek között az lett a következménye, hogy évente húsz-huszonöt centimétert nőttem a vásárlás napján azon a rövid úton, melyet a lakásunktól a Lehel piacig megtettem.

Nagyszüleim régóta az égi fenyőket díszítik ilyenkor, de hatásuk máig elkísér. Én is komoly, családfői feladatnak tekintem ma is a fenyővásárlást, hajlok az ünnepközeli megoldásra, igaz, régen nem kérek kétszer akkora fát, mint amilyen én vagyok. Hosszú évek óta ugyanahhoz a családhoz járok vásárolni (zalai őstermelők, azt mondják magukról, de ez nem azt jelenti, hogy őseket termelnének – habár semmi kifogásom nem volna egyébként a zalai ősök ellen), már ismerik ízlésemet (leginkább a nordmann fenyőt szeretem, szerintem az a legelegánsabb, legtartósabb, igaz, az illata nem ér fel a gyermekkori lucokéhoz), amíg faragják, kötözik a kiválasztott egyedeket, elbeszélgetünk kicsit a világ folyásáról, aztán boldog ünnepet kívánunk egymásnak és elköszönünk. Karácsony estéjén aztán meggyújtok egy csilagszórót az ő kedvükért is, és azt gondolom közben, csak rosszabb ne jöjjön.

JOLSVAI ANDRÁS

Tóth László Az Év Szociális Munkása

„Törődéssel lehet eredményt elérni...”

Az elesettek segítésére tette fel az életét Tóth László, akit nemrégiben Az Év Szociális Munkása címmel tüntettek ki. A Szociális Munka Napja alkalmából odaítélt elismeréssel a kerületben végzett több mint húszesztendő munkáját honorálták.

Noha, mint mondja, valószínűleg az anyatejével szívta magába a segítőkészséget – édesanyja a háború idején zsidókat mentett, és utóbb megkapta a Yad Vashem kitüntetést –, a véletlen vezérelte erre a pályára. A kerületben nőtt fel, és némi kitérő után ma ismét itt lakik. Mindig is közösségi ember volt. Szent István parki futballcsapatával is azért tudott győzelmeket aratni, mert a „banda” nem elsőrangú focistákból, hanem a csapat érdekében mindenre kész fiatalokból állt.

A középiskola után nem kevesebb, mint tizenegy évet töltött el technikusként egy faipari cégnél, majd kazánfűtőnek, később pedig targoncavezetőnek állt. Végül kőműves édesapja mintáját követve egy maszek kisiparoshoz szegődött.

A fordulat ekkor állt be az életében. A szomszédja figyelmébe ajánlott egy, az öngondoskodásról, a civil, nonprofit szféráról szóló két éves Rogers-tanfolyamot. Belevágott és öngondoskodó csoportvezetői oklevelet szerzett. Ennek kis híján huszonöt esztendeje, de ma is büszke rá, hogy olyan neves szakemberek oktatták, mint Lengyel László, Buda Béla, illetve Farkasinszky Terézia. Egy évre rá, 1989-ben Soros-ösztöndíjas lett, és a XI. kerületben kezdett dolgozni az állami gondozásból kikerülő, hajléktalansággal fenyegetett fiatalok öngondoskodó egyesületénél.

Főmunkahelyet azonban nehezen talált. A hajléktalanel-



látásban szeretett volna elhelyezkedni, de mindenhol elküldték, mert nem volt főiskolai végzettsége. Végül megakadt a szeme egy hirdetésen: szociális gondozót keresnek a XIII. kerületben. Ma is hálás Fehérné Ágának, aki akkor, 1990 januárjában felvette négyórás munkára, amiből aztán pár hónap elteltével teljes állás lett. A következő évben az akkor alakult, de nem sokkal később megszűnt női átmeneti hajléktalanszálló vezetői feladataival is megbízták.

Ülhetett volna a babérjain, de ő nem nyugodott. Elhatározta, hogy elvégzi a főiskolát. Majd – szociális munkás oklevéllel a tarsolyában – jelentkezett az egyetemre is, és a kétezres évek elején megszerezte a szociálpolitikusi diplomát. Közben 1998-ban létrehozott egy kft.-t megváltozott munkaképességűek foglalkoztatására. A Hegedűs Gyula utcában állami hozzájárulással működő magánvállalkozás ma tizenöt ember számára biztosít munkát.

A cég vezetésébe a család – gyógy-pedagógus-logopédus felesége, marketingmenedzser fia és ügyvéd lánya – is besegít.

Tóth László ma a Visegrádi utcai gondozási központ munkatársa. Egyrészt a házi segítségnyújtás keretében négy idős embert gondoz, másrészt a Szabolcs közben levő nappali melegedőben a hajléktalanokkal foglalkozik. Az időseknek napi ügyeik intézésében, a bevásárlásban segít, megszervezi, hogy eljussanak gyógytornára vagy a manikűröshöz. Utánané, hol olcsóbb a televízió-előfizetés vagy hol akciósak a telefondíjak. Azt mondja, fontos a harmónia a gondozó és a gondozott között. Sajnos sok családban nyűgnek érzik az idős embert: a lelki munka ilyenkor, ünnepek előtt, különösen előtérbe kerül.

Bővebben
a www.media13.hu oldalon.

CSOP VERONIKA

Közoktatás Szekcióülések

Szakmai fórum a köznevelésről

A kerületi pedagógusok eddig a számukra rendszeresen megrendezett közoktatási konferenciák előadásain értesülhettek a legfontosabb aktuális pedagógiai, szakmai kérdésekről. Éppen egy éve, 2011 decemberében szavazta meg az Országgyűlés a köznevelési törvényt, amely az idén szeptemberben lépett hatályba. A névváltozás egyúttal szemléletváltást is jelez. A többi között erről is szólt az a szakmai fórum, amelyet a Prizma Általános Iskola és Óvoda EGYMI Pedagógiai Szakmai Szolgáltató munkatársai szerveztek a Prizma Napok keretében. A Változások a köznevelésben címmel megrendezett eseményre november 29-én került sor. A helyszín ezúttal is az Angyalföldi József Attila Művelődési Központ volt.

A téma iránti érdeklődést jelzi, hogy nem kevesebb, mint kétszázhusz pedagógus vett részt a konferencián. Nem csak a kerület óvodáiból és iskoláiból érkeztek, de sok kerületen kívüli szakember is megtisztelte a rendezvényt. Nagy Zoltán, az Oktatási Hivatal Projekt Igazgatóságának igazgatóhelyettese a köznevelési rendszerben történő átalakulások mutatta diavetítéssel kísért előadásában. Elmondta: minden részterület kidolgozásába bevonják a pedagógusokat. Úgynevezett pilot programok keretében kis mintán próbálnak ki mindent, és szükség esetén lehetőség lesz a folyamatos korrekciókra.

Pongrácz László, az Oktatási Hivatal Közoktatási Programok Főosztályának vezetője a mérések megújuló rendszeréről és az eredményekhez való egyszerűbb hozzáférési lehetőségekről beszélt. Mint mondta, büszkeségre ad okot az, hogy ez a kompeten-



ciamérési rendszer ez évben Magyar Terméknagydíjban részesült. Maus Pál, az Oktatási Hivatal Projekt Igazgatóságának munkatársa a pedagógiai szakmai ellenőrzésekről tartott előadást. Ezeket már tesztelték, az eredmények hamarosan nyilvánosak lesznek. Ez a rendszer a pedagóguséletpálya-modellhez is kapcsolódik majd. Bajor Péter, a Magyar Tehetségsegítő Szervezetek Szövetségének elnöke a tehetséggondozás iskolai lehetőségeit és gyakorlatát mutatta be előadásában, külön hangsúlyozva a pedagógusok személyiségének meghatározó szerepét.

A plenáris ülés után a konferencián részt vevő szakemberek szekciókban hallhattak további előadásokat különböző témákban. Szűcs Imre pszichológus a tehetséggondozásról, Riskó-Tóth Mária kriminálpszichológus a gyermekbántalmazásról beszélt. L. Ritók Nóra, az Igazgyöngy Alapítványi Iskola igazgatója a vizuális nevelés személyiségfejlesztő hatásait ismertette és gyakorlati feladatokkal „dolgoztatta meg” a népes érdeklődő csoportot. A szekcióüléseken a résztvevőknek lehetőségük volt arra is, hogy kérdéseket tegyenek fel az előadóknak.

A tizenhatodik alkalommal megrendezett kerületi konferenciát a szervezők és a kerületi pedagógusok egyaránt sikeresnek ítélték.

(CS)

XIII., Rozsnyai u. 20.

A XIII. kerület egyik legjobb fekvésű telkén épülő társasházban,
23-140 m²-es lakások kedvező áron leköthetők!

**Most 500 000 Ft értékű konyhabútort
adunk ajándékba minden lakáshoz!***

Átadás: 2013. II. negyedév

Óriási zöld terület Kiváló közlekedés "A" energiatanúsítvány Kedvező fenntartás

Helyszíni értékesítési iroda: 1139 Budapest, Rozsnyai u. 20.
Tel.: 06 (1) 472-2826, 06 (30) 520-1324, 06 (30) 521-3993

Egyedi hitelajánlatok az FHB Bank Zrt-től!

www.nanette.hu

*Az akció 2012. szeptember 15-étől visszavonásig tart. Az akció részleteiről érdeklődjön értékesítőinktől!

**A Szent Ágota Gyermekvédelmi Szolgáltató
nevelőszülőket keres Budapesten.**

Ha szeretné vállalni gyermekvédelmi gondoskodásban élő gyermekek nevelését, és képes szeretettel, biztonságot nyújtani a rászoruló gyermekeknek, akkor jelentkezését várjuk a budapestneveloszulo@gmail.com email címen.

További információt az alábbi telefonszámokon kaphat:
20/946-0101
20/2844727
20/669-0875
30/670-9227

Elhivatottság Szeretet Bizalom

Boldog új esztendőt kíván a

HÍRNÖK

JANUÁR

1	Kedd	Újév, Fruzsina
2	Szerda	Ábel
3	Csütörtök	Genováva, Benjámín
4	Péntek	Titusz, Leona
5	Szombat	Simon, Edvárd
6	Vasárnap	Boldizsár
7	Hétfő	Attila, Ramóna, Ramón
8	Kedd	Gyöngyvér, Keve
9	Szerda	Marcell
10	Csütörtök	Melánia
11	Péntek	Ágota
12	Szombat	Ernő, Tatjana, Ernesztina
13	Vasárnap	Veronika, Vera
14	Hétfő	Bódog
15	Kedd	Lóránt, Loránd
16	Szerda	Gusztáv
17	Csütörtök	Antal, Antónia
18	Péntek	Piroska
19	Szombat	Sára, Márió
20	Vasárnap	Fábián, Sebestyén, Szabaszián
21	Hétfő	Ágnes
22	Kedd	Vince, Artúr
23	Szerda	Zelma, Rajmund, Emerencia
24	Csütörtök	Timót
25	Péntek	Pál
26	Szombat	Vanda, Paula, Titanilla
27	Vasárnap	Angelika, Angyalka
28	Hétfő	Károly, Karola
29	Kedd	Adél
30	Szerda	Martina, Gerda
31	Csütörtök	Marcella

FEBRUÁR

1	Péntek	Ignác, Virgínia
2	Szombat	Karolina, Aida
3	Vasárnap	Balázs
4	Hétfő	Ráhel, Csenge
5	Kedd	Ágota, Ingrid
6	Szerda	Dorottya, Dóra
7	Csütörtök	Tódor, Rómeó
8	Péntek	Aranka, Jutocsa
9	Szombat	Abigél, Alex
10	Vasárnap	Elvira
11	Hétfő	Bertold, Marietta
12	Kedd	Lídia, Livia
13	Szerda	Ella, Linda
14	Csütörtök	Bálint, Valentin
15	Péntek	Kolos, Georgina, Gina
16	Szombat	Julianna, Lilla
17	Vasárnap	Donát
18	Hétfő	Bernadett
19	Kedd	Zsuzsanna
20	Szerda	Aladár, Álmos
21	Csütörtök	Eleonóra, Norina
22	Péntek	Gerzson, Zétény
23	Szombat	Alfréd, Mirtill
24	Vasárnap	Mátyás, Jázmin
25	Hétfő	Géza, Alexander
26	Kedd	Edina
27	Szerda	Ákos, Bátor
28	Csütörtök	Elemér

MÁRCIUS

1	Péntek	Albin, Albina
2	Szombat	Lujza
3	Vasárnap	Kornélia, Nelli
4	Hétfő	Kázmér, Zorán
5	Kedd	Adorján, Adrián
6	Szerda	Leonóra, Inez
7	Csütörtök	Tamás, Tomaj
8	Péntek	Zoltán
9	Szombat	Franciska, Fanni
10	Vasárnap	Ildikó, Melissza
11	Hétfő	Szilárd, Borsika
12	Kedd	Gergely
13	Szerda	Krisztián, Ajtony
14	Csütörtök	Matild, Tilda
15	Péntek	Nemzeti ünnep, Kristóf
16	Szombat	Henrietta, Vidor
17	Vasárnap	Gertrúd, Patrik
18	Hétfő	Sándor, Ede
19	Kedd	József, Bánk, Józsa
20	Szerda	Klaudia, Alexa
21	Csütörtök	Benedek, Napsugár
22	Péntek	Beáta, Izolda, Lea
23	Szombat	Emőke
24	Vasárnap	Gábor, Karina, Miléna
25	Hétfő	Irén, Írisz, Irina
26	Kedd	Emánuel, Larissza, Manuella
27	Szerda	Hajnalka, Alpár
28	Csütörtök	Gedeon, Johanna
29	Péntek	Augusztá
30	Szombat	Zalán
31	Vasárnap	Húsvét, Árpád, Benő

JÚLIUS

1	Hétfő	Tihamér, Annamária
2	Kedd	Ottó, Ottokár
3	Szerda	Kornél, Soma
4	Csütörtök	Ulrik, Babett, Szvetlana
5	Péntek	Emese, Sarolta
6	Szombat	Csaba
7	Vasárnap	Apollónia, Apolka
8	Hétfő	Ellák, Edgár
9	Kedd	Lukrécia, Marina
10	Szerda	Amália, Alma
11	Csütörtök	Nóra, Lili
12	Péntek	Izabella, Dalma
13	Szombat	Jenő
14	Vasárnap	Örs, Stella
15	Hétfő	Henrik, Roland, Vlagyimir
16	Kedd	Valter
17	Szerda	Endre, Elek, Dzsesszika
18	Csütörtök	Frigyes, Kamill
19	Péntek	Emília, Esztella
20	Szombat	Illés
21	Vasárnap	Dániel, Daniella
22	Hétfő	Magdolna, Magda
23	Kedd	Lenke, Borisz
24	Szerda	Kinga, Kincső
25	Csütörtök	Kristóf, Jakab, Zsaklin
26	Péntek	Anna, Anikó
27	Szombat	Olga, Liliána
28	Vasárnap	Szabolcs, Alina
29	Hétfő	Márta, Flóra
30	Kedd	Judit, Xénia
31	Szerda	Oszkár

AUGUSZTUS

1	Csütörtök	Boglárka, Boglár
2	Péntek	Lehel, Özséb
3	Szombat	Hermína, Kira
4	Vasárnap	Domonkos, Dominika
5	Hétfő	Krisztina, Kriszta
6	Kedd	Berta, Bettina
7	Szerda	Ibolya, Afrodité
8	Csütörtök	László, Eszmeralda
9	Péntek	Emőd
10	Szombat	Lőrinc
11	Vasárnap	Zsuzsanna, Tiborc
12	Hétfő	Klára, Letícia
13	Kedd	Ipoly
14	Szerda	Marcell, Maximilián
15	Csütörtök	Mária
16	Péntek	Ábrahám, Rókus
17	Szombat	Jácint, Arika
18	Vasárnap	Ilona, Ilka
19	Hétfő	Huba
20	Kedd	Állam. ünn., István, Vajk
21	Szerda	Sámuel, Hajna
22	Csütörtök	Menyhért, Mirjam
23	Péntek	Bence, Szidónia
24	Szombat	Bertalan, Jonatán
25	Vasárnap	Lajos, Patrícia
26	Hétfő	Izsó, Tália
27	Kedd	Gáspár
28	Szerda	Ágoston
29	Csütörtök	Beatrix, Erna
30	Péntek	Rózsa
31	Szombat	Erika, Bella, Hanga

SZEPTEMBER

1	Vasárnap	Egyed, Egon
2	Hétfő	Rebeka, Dorina
3	Kedd	Hilda
4	Szerda	Rozália, Róza
5	Csütörtök	Viktor, Lőrinc
6	Péntek	Zakariás
7	Szombat	Regina
8	Vasárnap	Mária, Adrienn
9	Hétfő	Ádám
10	Kedd	Nikolett, Hunor
11	Szerda	Teodóra, Igor
12	Csütörtök	Mária
13	Péntek	Kornél
14	Szombat	Szeréna, Roxána
15	Vasárnap	Enikő, Melitta
16	Hétfő	Edit, Ditta, Ludmilla
17	Kedd	Zsófia, Hildegárd
18	Szerda	Diána
19	Csütörtök	Vilhelmina, Dorián
20	Péntek	Friderika
21	Szombat	Máté, Mirella
22	Vasárnap	Móric
23	Hétfő	Tekla, Lina, Linett
24	Kedd	Gellért, Mercédesz
25	Szerda	Eufrozina, Kende
26	Csütörtök	Jusztina
27	Péntek	Adalbert
28	Szombat	Vencel
29	Vasárnap	Mihály
30	Hétfő	Jeromos, Médea



ÁPRILIS

1	Hétfő	Húsvét, Hugó
2	Kedd	Áron
3	Szerda	Buda, Richárd
4	Csütörtök	Izidor
5	Péntek	Vince
6	Szombat	Vilmos, Bíborka
7	Vasárnap	Herman
8	Hétfő	Dénes
9	Kedd	Erhard, Dusán
10	Szerda	Zsolt
11	Csütörtök	Leó, Glória, Szaniszló
12	Péntek	Gyula
13	Szombat	Ida
14	Vasárnap	Tibor
15	Hétfő	Anasztázia, Tas
16	Kedd	Csongor, Joakim
17	Szerda	Rudolf, Kiara
18	Csütörtök	Andrea, Ilma
19	Péntek	Emma
20	Szombat	Tivadar, Odett
21	Vasárnap	Konrád
22	Hétfő	Csilla, Noémi
23	Kedd	Béla
24	Szerda	György, Debóra
25	Csütörtök	Márk, Márkó, Márkus
26	Péntek	Ervin
27	Szombat	Zita, Mariann
28	Vasárnap	Valéria, Nimród
29	Hétfő	Péter
30	Kedd	Katalin, Kitty, Kata

MÁJUS

1	Szerda	A munka ünn., Fülöp, Jakab
2	Csütörtök	Zsigmond, Zoé
3	Péntek	Tímea, Irma
4	Szombat	Mónika, Flórián
5	Vasárnap	Györgyi
6	Hétfő	Ivett, Frida
7	Kedd	Gizella, Bendegúz
8	Szerda	Mihály
9	Csütörtök	Gergely
10	Péntek	Ármin, Pálma, Mira
11	Szombat	Ferenc
12	Vasárnap	Pongrácz, Gyöngy
13	Hétfő	Szervác, Imola, Imelda
14	Kedd	Bonifác
15	Szerda	Zsófia, Szonja
16	Csütörtök	Mózes, Botond
17	Péntek	Paszkal
18	Szombat	Erik, Alexandra, Szandra
19	Vasárnap	Pünkösöd, Ivó, Milán
20	Hétfő	Pünkösöd, Bernát, Felícia
21	Kedd	Konstantin
22	Szerda	Júlia, Rita
23	Csütörtök	Dezső
24	Péntek	Eszter, Eliza
25	Szombat	Orbán
26	Vasárnap	Fülöp, Evelin
27	Hétfő	Hella
28	Kedd	Emil, Csanád
29	Szerda	Magdolna, Magdaléna, Léna
30	Csütörtök	Janka, Zsanett
31	Péntek	Angéla, Petronella

JÚNIUS

1	Szombat	Tünde, Torda, Kund
2	Vasárnap	Kármén, Anita
3	Hétfő	Klotild, Kevin
4	Kedd	Bulcsú, Tormás
5	Szerda	Fatime, Ferdinánd
6	Csütörtök	Norbert, Cintia, Norman
7	Péntek	Róbert, Roberta, Robin
8	Szombat	Medárd, Zaránd
9	Vasárnap	Félix, Annabella
10	Hétfő	Margit, Gréta
11	Kedd	Barnabás, Barna
12	Szerda	Villő
13	Csütörtök	Antal, Anett
14	Péntek	Vazul, Herta
15	Szombat	Jolán, Vid
16	Vasárnap	Jusztin, Arany
17	Hétfő	Laura, Alida
18	Kedd	Arnold, Levente
19	Szerda	Gyárfás
20	Csütörtök	Rafael, Dina, Polett
21	Péntek	Alajos, Leila, Alojzia
22	Szombat	Paulina
23	Vasárnap	Zoltán, Édua
24	Hétfő	Iván
25	Kedd	Vilmos, Maxim
26	Szerda	János, Pál
27	Csütörtök	László
28	Péntek	Levente, Irén
29	Szombat	Péter, Pál
30	Vasárnap	Pál

OKTÓBER

1	Kedd	Malvin
2	Szerda	Petra
3	Csütörtök	Helga
4	Péntek	Ferenc, Edvin, Zóra
5	Szombat	Aurél, Galina
6	Vasárnap	Brúnó, Renáta
7	Hétfő	Amália
8	Kedd	Koppány
9	Szerda	Dénes
10	Csütörtök	Gedeon
11	Péntek	Brigitta, Gitta
12	Szombat	Miksa
13	Vasárnap	Kálmán, Ede
14	Hétfő	Helén, Heléna
15	Kedd	Teréz, Terézia
16	Szerda	Gál, Aurélia
17	Csütörtök	Hedvig, Hédi
18	Péntek	Lukács
19	Szombat	Nándor
20	Vasárnap	Vendel
21	Hétfő	Orsolya, Orsika
22	Kedd	Előd, Korinna
23	Szerda	Nemzeti ünn., Gyöngyi
24	Csütörtök	Salamon
25	Péntek	Blanka, Bianka
26	Szombat	Dömötör, Amanda, Armand
27	Vasárnap	Szabina, Szabrina
28	Hétfő	Simon, Szimonetta, Szimóna
29	Kedd	Nárcisz
30	Szerda	Alfonz, Zánóbia
31	Csütörtök	Farkas

NOVEMBER

1	Péntek	Mindenszentek, Marianna
2	Szombat	Achillesz
3	Vasárnap	Győző, Hubert
4	Hétfő	Károly
5	Kedd	Imre, Tétény
6	Szerda	Lénárd
7	Csütörtök	Rezső, Csenger
8	Péntek	Zsombor
9	Szombat	Tivadar, Szibilla
10	Vasárnap	Réka, Ariel
11	Hétfő	Márton, Martin
12	Kedd	Jónás, Renátó
13	Szerda	Szilvia
14	Csütörtök	Alíz
15	Péntek	Albert, Lipót
16	Szombat	Ödön, Edmond
17	Vasárnap	Hortenzia, Gergő
18	Hétfő	Jenő
19	Kedd	Erzsébet, Zsóka, Liza
20	Szerda	Jolán
21	Csütörtök	Olivér
22	Péntek	Cecília
23	Szombat	Kelemen, Klementina
24	Vasárnap	Emma
25	Hétfő	Katalin, Katinka, Katrin
26	Kedd	Virág
27	Szerda	Virgil
28	Csütörtök	Stefánia
29	Péntek	Taksony, Brenda
30	Szombat	András, Andor

DECEMBER

1	Vasárnap	Elza
2	Hétfő	Melinda, Vivien
3	Kedd	Ferenc, Olívia, Xavér
4	Szerda	Borbála, Barbara, Boróka
5	Csütörtök	Vilma
6	Péntek	Miklós, Döníz
7	Szombat	Ambrus
8	Vasárnap	Mária, Marion
9	Hétfő	Natália, Natasa
10	Kedd	Judit, Loretta
11	Szerda	Árpád
12	Csütörtök	Gabriella
13	Péntek	Luca, Otília, Lúcia
14	Szombat	Szilárda
15	Vasárnap	Valér
16	Hétfő	Etelka, Aletta
17	Kedd	Lázár, Olimpia
18	Szerda	Águsztas
19	Csütörtök	Viola, Violetta
20	Péntek	Teofil
21	Szombat	Tamás
22	Vasárnap	Zénó, Tifani
23	Hétfő	Viktória, Niké
24	Kedd	Ádám, Éva
25	Szerda	Karácsony, Eugénia
26	Csütörtök	Karácsony, István
27	Péntek	János
28	Szombat	Kamilla, Apor
29	Vasárnap	Tamás, Tamara
30	Hétfő	Dávid, Zoárd
31	Kedd	Szilveszter, Darinka

Fáy utca Sportcsarnokavató

Mérföldkő a Vasasnál

Újabb mérföldkőhöz érkezett december 4-én a Vasas SC sportingatlan-fejlesztése. A Fáy utcai sporttelepen többek között Orbán Viktor miniszterelnök és Tarlós István főpolgármester közreműködésével felavatták a régi kézilabdacsarnokhoz kapcsolódó, rekordgyorsasággal, mindössze hat hónap alatt elkészült új multifunkcionális edzőcsarnokot.

A bővítés során egy kétszintes, összesen 2600 négyzetméter területű edzőcsarnokot építettek meg. A földszinten egy 20×20 méteres edzőterem (ökölvívóterem), illetve az egész edzőcsarnok öltöző- és egyéb kiszolgáló helyiségei kaptak helyet. Szintén a földszinten található egy közel 100 négyzetméteres komplett erősítőterem. Az emeleten került megépítésre egy 45×24 méteres, szabvány szerinti kézilabdapálya és a hozzá tartozó kiszolgálóhelyiségek.



Az edzőcsarnok tökéletes kiegészítése a meglévő versenycsarnoknak, mivel így a terület összességében alkalmas nagyobb utánpótlás- és felnőttversenyek megrendezésére mind csapat-, mind egyéni sportágakban.

Markovits László, a Vasas Sport Club elnöke elmondta: a beruházás teljes költségvetése 438 millió forint volt, amelynek hetven százalékát a társaságiadó-kedvezményekből (TAO) befolyt összegek biztosították, a fennmaradó harminc százalékot pedig a kormány támogatása adta. Ezzel a

bővítéssel együtt a Fáy utcában több mint 1,3 milliárd forintos sportcélú beruházás valósult meg az elmúlt években.

A Vasas Sport Club legfőbb célja az itt sportoló kiválóságok megtartása, minél több, éremesélyes olimpikon felkészülésének elősegítése, az utánpótlás-nevelés minőségének folyamatos javítása, a sport szeretetének átadása a legkisebbeknek, és az ezekhez szükséges infrastruktúra biztosítása.

Az ünnepség végén a 2011/2012-es szezon piros-kék felnőtt és utánpótlás csapat-sportág díjait adták át, majd a csarnok rendeltetésszerű funkciót kapott, a miniszterelnöktől induló labda Tarlós István–Markovits László–Simicskó István–Vetési Iván–Mocsai Lajos–Rajz Ferenc–Kuczora Csenge (ASI 2000-es korosztály)–Dóczy Sára (ASI 97-es korosztály)–Bognár Zsuzsanna (Vasas felnőtt kézilabda) útvo-

lon jutott el Tóth Orsolyáig (Vasas felnőtt kézilabda), aki pedig Tizintzis Alexandra kapujába lőtte azt, felavatva ezzel az új létesítményt.

Az első kézilabdás eseményre sem kell sokáig várni, hiszen december 21–23. között az ország egyik legnagyobb utánpótlás-eseményét, a XIX. Ferenczy Kupát tartják, ahol a szurkolók többek között a Vasas és az Angyalföldi SDSE csapatainak is drukkolhatnak.

Sz.T.

Díjazás Lelkes felkészítő edzők és egyesületi vezetők

Élen a sportban



A diák és utánpótlás sportolók köszöntése után, december 7-én a kerületi egyesületek élsportolóit, felkészítő edzőiket és az egyesületi vezetőket díjazta a kerületi önkormányzat.

Kerületünkben jelenleg 53 klub működik, e körből kétszázötvenen kiemelkedik a magyar sportmozgalom két meghatározó és világhírű eredményeket elérő egyesülete, a Budapesti Honvéd SE (BHSE) és a Vasas SC.

A BHSE immáron hosszú évek óta rendszeresen nyeri meg az egyesületi rangsort az olimpiai pontversenyben. Megalakulása óta 1316 éremet gyűjtött be, ebből 460 aranyérmet a legrangosabb világversenyeken, közte 68 olimpiai első helyezést. A hagyomány idén sem szakadt meg, hiszen 19,06 pontjukkal ők lettek az ország legeredményesebb sportegyesülete.

A Vasas sportolói az alapítás óta eltelt 101 év alatt a 46 olimpiai aranyérem mellett 40 világbajnoki és 39 Európa-bajnoki címet szereztek, számos ezüst- és bronzéremmel, valamint további értékes helyezésekkel gazdagították a klub hírnevét a nagyvilágban. A londoni olimpián 7,46 pontot szereztek az egyesület sportolói, és ezzel a teljesítménnyel a ha-

zai eredményességi lista 5. helyére kerültek.

Örömteli fejlemény azonban, hogy a két nagy múltú klub mellett egyre nagyobb figyelmet kapnak sikereikkel a kerületünkben működő kisebb egyletek is. A Szilárdi Katalin vezetésével zajló szakmai munka az Építők Margitszigeti Diák Kajak Klub berkein belül idén egy olimpiai aranyéremmel csúcsosodott ki a kajakozó Dombi Rudolf (*lapunk legutóbbi számában tévesen írtuk a sportoló nevét és olimpiai helyezését, amelyért ezúton is elnézést kérünk!*) révén, de említhetnénk az Angyalföldi Vízisport Egyesületet is, amely Dudás Miklósnak köszönhetően első olimpiai pontjait szerezte meg.

A 2012-es esztendőben a londoni olimpia kiemelkedett a sportesemények közül. A kerületi hagyományokat erősítve ebben az évben is kiválóan teljesítettek sportolóink. A világ legjelentősebb sporteseményén 5 aranyérmet (Kovács Katalin, Kozák Danuta kétszer, Szabó Gabriella, Dombi Rudolf, Szilágyi Áron) 1 ezüst, (Kovács Katalin) és 1 bronzérmet (Marosi Ádám) nyertek.

A világ- és Európa-bajnokságokról összesen 40 éremmel (13 arany, 10 ezüst és 17 bronz) tértek haza. Külön öröm, hogy az érmek majdnem felét, 18-at (11 arany, 3 ezüst, 4 bronz) ifjúsági és junior korú versenyzőink nyerték, amely bizonyítja a kerületi utánpótlás-nevelő műhelyeinkben zajló szakmai munka sikerességét.

Elismerésként így idén összesen 31 sportolót, 21 edzőt, 11 szakosztályvezetőt és 4 elnököt díjazott kerületünk önkormányzata.

SZABADOS

Felnőtt világversenyeken érmes sportolóink

FELNÖTT EB

Szabó Gabriella, Honvéd kajak;
Kozák Danuta, Honvéd kajak;
Wöller Gergely, Vasas birkózás;
Katonás Gergely, Vasas vízilabda;
Sike Renáta, Honvéd sportlövészet;
Marosi Ádám, Honvéd öttusa;
Kovács Katalin, Honvéd kajak;
Dombi Rudolf, Építők kajak.

FELNÖTT VB

Boczkó Gábor, Honvéd vívás;
Imre Géza, Honvéd vívás;
Somfai Péter, Honvéd vívás;
Tóth Adrienn, Honvéd öttusa.



Angyalföldi pálmafák

Jó futballhoz szólt a nóta

Akkor kezdődött 1954. december 26-án az Újpest–Vasas találkozó második félideje, amikor a Kossuth Rádióban a Jó ebédhez szól a nóta című összeállítás. Bizony, mert a rangadót délelőtt negyed tizenkettőtől rendezték a Megyeri úton, ahol egyébként kettős mérkőzést tartottak: a derbi után játszották a Vasas Izó–Salgótarján bajnokit (2-0).

Karácsony ide, karácsony oda, tömegek zárandokoltak ki Újpestre: a dupla műsort 25 ezer néző tekintette meg. A nagy kirázásban nyilván az is szerepet játszott, hogy szokatlanul enyhe tél volt akkoriban; december 28-án, Szombathelyen például plusz 15

fokot mértek. A legfőbb indokot azonban a labdarúgás szolgálta.



tatta, kiváltképp az után, hogy egy héttel korábban az Újpest 5-4-re nyert a nagy Honvéd ellen. Szusza Ferenc három gólt szerzett; a harmadikat 4-3-nál, amikor a lila-fehérek már csak tízen

futballoztak, mivel Tóth Mihályt kiállította Dankó játéktekvezető. (A további gólszerzők: „innen” Virág 2, „onnan” Machos 2, Kocsis, Puskás.)

A Vasas ellen korántsem ment ennyire fényesen: az ünnepi „műszakra” a piros-kékek készültek fel alaposabban. Anyira jól persze ők sem teljesíthettek, mint a Könyvüipari Minisztériumhoz tartozó üzemek, amelyek – az előzetes tervekhez képest – 105,4 százalékos eredményt produkáltak, elősegítve ezzel a karácsonyi vásár minden hazai orgánumban kiemelt sikerét. (Feltehetően az a hír is mély megnyugvással töltötte el az olvasókat: „A Budapesti Kénsavgyár dolgozói három százalékkal csökkentették az önköltséget.”)

A Megyeri úton a hangulatot megalapozta, hogy a Vasasban feltűnt Karácsonyi, az Újpestben meg Farsang. (S ha a játéktekvezető a sípjába fűjt, akkor szinte tavaszi Rigó-füttyöt hallhattak a nézők.) Negyedóra múltán viszont már csak a vendégek játékosai és hívei voltak vidámak, hiszen Illovszky Rudolf beívelését Szilágyi Gyula – túlugorva Várhidi Pált – menthetetlenül a hálóbá fejelte. A „Sziszinek” becézett center további karácsonyi ajándékkal is megörvendezettette a piros-kékek szurkolóit: a második félidő elején – a változatosság kedvéért – bombagólt lőtt. Ekkor már érződött, hogy a találkozó a Vasas diadalával ér véget, bár egy óra elteltével a házigazdák bevetették „csodafegyverüket”, a csupán tartaléknak jelölt Deák Ferencet. A nagy bombázó szerzett is egy gólt, de csak az után, hogy – Csordás Lajos kiugrása nyomán – már 3-0-ra vezetett a vendégcsapat.

A második találkozót a Dózsa-drukkerek jó része meg sem várta, inkább mérgesen hazaindult.

Hiába no, 1954-ben se fehér, se lila-fehér karácsony nem volt...

HEGYI IVÁN,

A NÉPSZABADSÁG ROVATVEZETŐJE

Dózsa Attila Színház

januári
program

	óra	darab	egyéb info (bérlet, stúdió, stb.)
12. szombat	19.00	Indul a bakterház	
13. vasárnap	15.00	A Nagymama	Schütz Ila bérlet
14. hétfő	16.00	Shakespeare: Rómeó és Júlia	
	18.00	Shakespeare: Rómeó és Júlia	
15. kedd	19.30	A Rózsák háborúja	
16. szerda	19.00	Mici néni két élete	
17. csütörtök	19.00	Egy szerelem három éjszakája	Szendró József bérlet
18. péntek	19.00	Egy szerelem három éjszakája	Kaló Flórián bérlet
19. szombat	15.00	Sóska, sültkrumpli	Zártkörű előadás
	19.00	Kései találkozás	
20. vasárnap	15.00	A Doktor úr	
21. hétfő	19.00	Balfácánt vacsorára!	
22. kedd	19.30	Sóska, sültkrumpli	
23. szerda	19.00	Magányos cédrus	
24. csütörtök	19.00	Indul a bakterház	
25. péntek	19.00	A Nagymama	Bánffy György bérlet
26. szombat	15.00	A Nagymama	
27. vasárnap	15.00	Mici néni két élete	
28. hétfő	19.00	Feketeszáru cseresznye	Fodor Imre bérlet
29. kedd	19.00	Feketeszáru cseresznye	Maróti Lajos bérlet
30. szerda	19.00	Csetepaté Chioggiában	
31. csütörtök	19.00	Balfácánt vacsorára!	

Műjégpálya a téli szünetben



Az önkormányzat idén is ingyenes korcsolyázási lehetőséget biztosít a kerületben élők részére a Számítástechnikai Általános Iskola sportudvarán (Gyöngyösi sétány 7.). A speciális, szintetikus korcsolyapálya-rendszer a múlt évben mutatkozott be a városrészben, és nagy sikert aratott. A 10×20 méteres pálya több kiegészítővel rendelkezik,

úgy mint a felfújható védőhurka, harminc pár korcsolya és élezőgép. December 25. és 31. között mindennap 10-től 18 óráig lesz nyitva, s minden érdeklődő felnőttet és gyereket várnak. Két szakképzett személy biztosítja a pálya üzemeltetését, a korcsolyakölcsönzést és -élezést. A program költsége nagyjából egy-millió forint.



Megyeri úti karácsony: Csordás fejfel

Újpest–Vasas 1-3 (0-1)

Megyeri út, 25 000 néző. Jv.: Rigó.

Újpest: Fazekas – Rajna, Várhidi, Farsang – Borsányi, Gyurik – Győrvári, Kiss II, Aspirány (Deák, 60. perc), Szusza, Tóth Mihály.

Vasas: Kamarás – Kontha, Teleki, Sárosi – Bundzsák, Berendy – Raduly, Csordás, Szilágyi I, Karácsonyi, Illovszky.

Gól: Szilágyi (15. és 49.), Csordás (73.), Deák (77.).



XIII., Pannónia u. 48.

329-4058

XIII., Pozsonyi út 1.

270-3804

VII., Wesselényi u. 2.

321-1232

www.annaoptika.hu

H-P: 10-18-ig

SZEMÜVEGKERETEK

-70%



XIII. ker.
AZ ÉV
KERESKEDŐJE
2010.

ÚJ
ÜZLET!

14 900 Ft 4 470 Ft

19 900 Ft 5 970 Ft

Mikor ajándékozni készülünk, rájövünk, meglepetést szerezni nem is olyan könnyű! Az áruházak, plázák csillogó kirakataiból csomagot készíttetni vagy a celebtől diktált divatot leutánozni egyszerű megoldás annak, akinél a pénz nem számít.

Viszont egyre többen vagyunk, akik kevésből gazdálkodunk és gondot jelent egy-egy ünnepi ajándékozás. Szorongva, réstelve állunk szeretteink elé. Félünk, csalódást okozunk apró meglepetésünkkel, hogy nem sikerül helyt állnunk a mára vetelkedővé avanzsált vásárlási kényszerben.

Pedig legtöbbünknek ott lapul a megoldás.

Hét hónapos Matyi babám juttatta eszembe, amikor azon töprengtem, hogy mit hozhatna neki a Mikulás? A télapó puttönyából alma, dió, mogoró, csoki kerül a jó gyerekek kitisztított cipőcskéjébe, míg a csibészebbek virgácsot is kapnak. De mit kezdhetne ő mindezekkel? Ekkor egy húsz esztendeje elcsomagolt, a szekrény tetjére feltolt doboz jutott eszembe. Felmásztam érte, gondosan letöröltem a fémláda tetejét és kinyitottam.

Kisfiam két éves korától összegyűjtött kincsei rejtékhelyükön életre keltek. A Z generáció retro játéka, eredeti pompájukban! Értékük megfizethetetlen lett.

Ez a kiváltsága a Ratkó-nemzedéknek. Első századok óta, amely háborúk nélkül, viszonylagos békében nőhetett fel. A tár-

Ajándékozás Emlékezetes meglepetés

Örökség csillagfényben



gyi emlékeivel nem kellett üldözők elől menekülniük, otthonaikat nem bombázták szét. Így maradtak meg, optimális esetben a kedvenc játékaik is.

Irigylésre méltó ez a közös luxus! Gazdálkodni, érzelmileg építkezni lehet belőle.

Karácsonykor az uncsiknak megmutatni, melyik babával játszott anyja, új elemet tenni a kis szovjet mosógépbe. Vagy apa terepasztalán a zakatoló NDK gőzmozdonyt hasonlítani a TV-ben most futó Tomy-Thomas vonatmese főhősével. Moncsicsik, plüss állatkák, dinoszauruszok, transzformerek, dzsiájdzsók, kisautók a meghatározó vagy meghökkentő történetekkel bátran versenyre kelnek bármelyik kimódolt újdonsággal. Bennük a családfelesége található. Apa, anyja, a nagyszülők és – ha szerencsénk van, mert jó egészségben él még – a dédi figyelemre méltó tolmácsolásában.

Átsegít a nehéz helyzeteken.

Érdemes öríznünk bensőséges, meghitt hangulatát a közös értékeinknek – akár egy trendi célért: Guinness-rekord döntőgetően – hogy újabb és újabb generációk békében ünnepelhessenek szent karácsony estén, a szeretet ünnepén.

Csodálatosabb, drágább ajándékot senki sem kívánhat magának.

(LÁ)

Ünnepi asztal Elegáns menü fillérekből

Karácsonyi finomságok



Halkrémleves

Hozzávalók (4 főre):

50 dkg halfilé
2-3 halfej
2 gerezd fokhagyma
1 póréhagyma
1 sárgarépa
1 paradicsom
2 evőkanál olívaolaj
1 konzerv paradicsompüré
3 szál petrezselyem
1 babérlevél
1 kis ág rozmarin
1 csipet csilipor
só, őrölt bors

Elkészítés: Felhevítjük az olajat, beletesszük a felaprított pórért és a répát, kevergetve lepirítjuk, majd beletesszük a halat, a megtisztított halfejét, a fokhagymát, és további 5 percig pirítjuk. Hozzáadjuk a paradicsomot, a fűszereket,

felöntjük kb. 7 dl vízzel, és kb. 15 percig fedő nélkül forraljuk. A halfejeket kidobjuk, a halat és a zöldségeket botmixerrel pürésítjük, majd szitán átnyomjuk úgy, hogy a halhús a levesbe kerüljön, de a szálkák fennakadjanak. A sűrítményt további 30 percig főzzük. Kiskagylós tésztával vagy pirított zsemlekockákkal tálaljuk.

Sonkás halfilétekercs

Hozzávalók (2 főre):

fél kiló tengeri halfilé
80 g pármái sonka
10 dkg spenótlevél
2 ek. olívaolaj
50 g vaj
só, bors

Elkészítés: A pármái sonkát celofánra tesszük, erre illesztjük rá középre a halhúst, majd a spenótleveleket, sózzuk, borsozzuk

és szorosan feltekerjük a fólia segítségével. A celofánt a csomag két végén szaloncukorszerűen összetekerjük, hogy a sonkába tekerthet hal felszínén megfeszüljön, s így hengerformát kapjunk. Legalább egy órára, de akár egy éjszákára hűtőbe tesszük. A sült előmelegítjük. A tepsiben 50 g vaját és az olívaolajat felhevítjük, ebbe tesszük a fóliából óvatosan kicsomagolt sonkás halat, minden oldalát megpirítjuk összesen 4 percig, majd 5 percre a 180 fokra hűtőbe tesszük. Főtt burgonyával és párolt zöldségekkel kínáljuk, ízlés szerint tejszínes vagy egyéb mártást készíthetünk hozzá.

Habos almatorta

Hozzávalók

– a piskótához:

6 tojás
12 dkg liszt
18 dkg porcukor



– a töltelékhez:

3 db alma
2 dl tejszín
1 csomag vaníliás pudingpor
4 dl tej
25 dkg cukor
1 evőkanál zselatinpor
1 csapott evőkanál őrölt fahéj
csipetnyi só
– a díszítéshez:
1 dl habtejszín

Elkészítés: A tojások fehérjét felfeverjük, hozzáadva a cukrot kemény habot verünk, majd kever-

jük el benne a tojások sárgáit. A masszához adjuk a lisztet, és 26 cm átmérőjű, papírral bélelt formába simítjuk. Előmelegített sütőben megsütjük, és hagyjuk kihűlni. A pudingot az előírásnak megfelelően 5 evőkanál cukorral és a tejjel felfőzzük, a pici sót és a fahéjat hozzáadjuk, majd kevergetve kihűtjük. A cikkekre vágott almát a maradék cukorral és fél dl vízzel megpároljuk. A tortalapot két részre vágjuk, és egy kapcsos tortaformában töltjük meg. Az alsó lapon elrendezgetjük az almaszeleteket. Az alma leszűrt levélét kis lángon, folyamatos keveréssel feloldjuk a zselatint. A keményre vert tejszínhabból 1-2 kanállal a zselatinhoz keverünk, így adjuk a teljes mennyiségű habhoz. A kihűlt pudingot robotgéppel krémesre átkeverjük, beleforgatjuk a tejszínhabot. Kétharmad részét rásimítjuk az alma tetejére, a másik lappal befedjük, erre kerül a többi krém. Hűtőben hagyjuk dermedni, majd habrózsákkal díszítjük, tetszés szerint.



Programajánló

Telefon: +36 1 320 3842, +36 1 320 3843
E-mail: info@kult13.hu
www.kult13.hu

Rendezvények

december 19.	18.00	Csiperózsika – Mese felnőtteknek – A NYUSZI előadása Helyszín: AJAMK
december 20.	16.00	Kiskarácsony, nagykarácsony – Az Angyalföldi Nagycsaládosok Egyesülete és az Angyalföldért Egyesület karácsonyi kulturális rendezvénye családoknak Helyszín: AJAMK
december 21.	19.00	Köszönő évváró party Helyszín: VilágCsücsök
december 30.	19.00	Előszilveszter az A13 Színházban – Hotel Menthó Helyszín: AJAMK
január 8.	14.00	Nyugdíjas Filmklub – Kutytalanok kíméljenek! Helyszín: AJAMK



Telephelyek és elérhetőségek:



Angyalföldi József Attila Művelődési Központ (AJAMK)
1131 Budapest, József Attila tér 4.
Telefon: +36 1 320 3842, +36 1 320 3843



Angyalföldi Gyerme- és Ifjúsági Ház (AGYIH)
1138 Budapest, Dagály u. 15/A
Telefon: +36 1 330 5357



Angyalföldi Helytörténeti Gyűjtemény (AHGY)
1131 Budapest, József Attila tér 4.
Telefon: +36 30 453 3693



Újlipótvárosi Klub-Galéria (ÜKG)
1136 Budapest, Tátra u. 20/B
Telefon: +36 1 320 5380



RaM – Radnóti Miklós Művelődési Központ
1133 Budapest, Kárpát u. 23.
Telefon: +36 1 398 6210



Tücsöktanya Családi Játsszoház
1138 Budapest, Dagály u. 15/A
Telefon: +36 1 330 5357



VilágCsücsök Közösségi Tér (VilágCsücsök)
1132 Budapest, Váci út 50.
Telefon: +36 70 555 7625



Kult13 Rendezvényterem – értékesítés
E-mail: csepegipiroska@kult13.hu
Telefon: +36 30 451 9423

Kiállítások



január 2–28.	Civil Tárlat Helyszín: AJAMK
január 9. – február 10.	Rainer Máté kiállítása Helyszín: RaM
január 10. – február 20.	László Dániel kiállítása Helyszín: Városház Galéria
január 10. – április 4.	Milasovszky László és Hans-Peter Bauer: Kiteljesedés Helyszín: ÜKG

*Kellemes karácsonyi ünnepeket
és sikerekben gazdag
boldog új évet kívánunk!*

Családi és gyerekprogramok

december 20.	10.00	Karácsony gyertyácskái – A Holdvilág Kamaraszínház előadása Helyszín: AJAMK
december 20.	14.00	Karácsony gyertyácskái – A Holdvilág Kamaraszínház előadása Helyszín: AJAMK
december 21.	10.30	Csodakút Színház Helyszín: Tücsöktanya
december 22.	16.00	Karácsony a Tücsöktanyán A Fakutya zenekar karácsonyi táncbáza, Kézműves Műhely, élő állatos Betlehem Helyszín: Tücsöktanya
december 23.	16.00	Karácsony gyertyácskái – A Holdvilág Kamaraszínház előadása Helyszín: AJAMK



A műsorváltozás jogát fenntartjuk!
XIII. Kerületi Kártyával kedvezményes jegyárak!

Teret adunk a kultúrának!



LÁNG MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

1139 Bp., Rozsnyai u. 3. Telefon: 349-6308, fax: 349-6307
Levél cím: 1394 Budapest, Pf. 355, www.lmk.hu

Előadó-művészeteket Kedvelők Baráti Köre és Vers- és Prózáírók Baráti Köre
December 20., csütörtök 10.00
Szilveszteri bál
December 31., hétfő 20.00

Minden héten:

Rákgyógyító légzés (gyógytorna)
Kedden 9.00 kezdőknek, 10.00 haladóknak
TE+ÉN tánc
Pénteken 18.00–21.30
Vasárnap 17.00–21.00
MODELLBÖRZE (cserebere, vétel-eladás)
Szombaton 8.00–12.00
Univerzális Élet (Őskeresztény Egyesület)
Vasárnap 10.00–13.00
(Kozmikus Életiskola – az Isten szellemétől kapott belső út oktatása)

XIII/2. Radnóti Miklós Könyvtár
Pannónia u. 88–90. (RaM) Telefon: 398-6280
hétfő, szerda, péntek: 14–19,
kedd: 10–15, csütörtök: 12–16 óráig

FSZEK XIII/4. sz. Könyvtára
Lehel u. 31. Telefon/fax: 320-8829
hétfő, szerda, csütörtök: 14–19, kedd: 10–15, péntek: 11–15 óráig

FSZEK XIII/6. sz. Angyalföldi Kertvárosi Könyvtára
Mosoly u. 40/A. Telefon/fax: 349-1532
hétfő, szerda, péntek: 14–19, kedd: 11–16, csütörtök: 12–16 óráig

FSZEK XIII/8. sz. Könyvtára
Dagály u. 9. Telefon/fax: 340-3309, www.fsze.hu/dagaly,
fszek1308@fsze.hu
hétfő, kedd, szerda, péntek: 9–19, csütörtök: 9–14,
szombat: 13–18 óráig

Programajánló:

Kiállítás a Modell Divatiskola
(Vág u. 12–14.) diákjainak munkáiból.
Megtekinthető a könyvtár nyitva tartási idejében 2013. január 7-ig.

Könyvajánló:

Hidasi Judit: Kilenc (Gabo, 2012)
Julia Navarro: Amelia titkai (Kiss József Könyvkiadó, 2012)
José Saramago: Alentejo: egy évszázad regénye (Európa, 2012)
Murakami Haruki: Miről beszélünk, amikor futásról beszélünk? memoár (Geopen, 2012)



Ön tudatos vásárló? Vasárnap-Vásárnap!

A **BUDAPESTI** Virágpiac
a Magyar Piac Szövetkezet

együttműködésével
minden vasárnap
9-14 óráig

**egészséges magyar
élelmiszerek,
magyar termelői
árak vásárlására!**



1135 Budapest Szent László út 21-23
E-mail: viragpiac@gmail.com • www.viragpiac.hu
iwiw: A BudapESTI VIRÁGPIAC • Facebook: viragpiac.hu

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk!



GERENDÁS PÉTER
NAGYKONCERT
SYMA Rendezvényközpont
2012. december 26. 19 óra
SZTÁRVENDÉG: RADICS GIGI

SYMA HUNGARY • SYMA • SD KFT
 RTL K L U B
 Blikk
 WALLIS
 pepsi
 DANUBIUS HOTELS GROUP
 Klubrádió
 ESMA

**KARÁCSONYI VÁSÁR
 A SUPERIOR NYELVISKOLÁBAN!**

A Superior nyelviskola ajándékát, az óriási kedvezménnyel megvásárolható speciális, egyénre szabott oktatócsomagot tedd a karácsonyfa alá!

**KIZÁRÓLAG AZ ÜNNEPEK ELŐTT
 30%-OS KEDVEZMÉNY!**

A jelentkezők létszámától függetlenül, maximum négy fős csoportokban tanítunk, ami garancia a minőségre.

20 órás alapozó képzés: 31 000 Ft
Négy fő esetén: 25 400 Ft

Armuth Gábor +36 (30) 921-86-80
 Eichenwalder György: +36 (70) 369-7204
www.superiornyelviskola.com
www.goldbusinessclub.hu

Igény szerint az Ünnepek alatt is nyitva tartunk, és várjuk az egyedül ünneplőket!
 Köszöntse velünk szeretteit!
 Ajándékkártyák és bérletek széles választéka szalonunknál!
 Nézze meg oldalunkat: www.masszazsbudapest.com
 és kövessen minket facebook-on: www.facebook.com/masszazsbudapest
 Címünk: IV., Rózsa utca 7. (az erőművel szemben). Bejelentkezés: 06 (20) 233-7696

Ízes receptek,
 pikáns történetek
 versben pácolva.

**Ideális
 ajándék
 karácsonyra!**

Kapható a Láng Téka
 Könyvesboltban
 a Pozsonyi út 5-ben.



Megbízható partner a könyvelésben!
LIFO Könyvelőiroda a Mammút közelében

- teljes körű könyvelés
- bérszámfejtés
- hatóságok előtti képviselet
- szaktanácsadás

Szakértő szolgáltatás korrekt áron.
LIFO Ügyviteli Szolgáltató Kft.
 Telefon: 316-7182
 E-mail: mesics@lifo.t-online

Önnek is zúg a füle?
Mi hozzásegítjük a gyógyuláshoz!
 Szakszerű információkért, segítségért hívja a Magyar Tinnitus Egyesület információs vonalát:
06 (1) 410-8811
info@tinnitus.hu,
www.tinnitus.hu

pecapont horgászbolt

**A XIII. KERÜLET LEGJOBBAN
 FELSZERELT HORGÁSZBOLTJA!**

telefon: 237-0243, e-mail: bolt@peca.hu
 nyitva: h.-p.: 10-18, szo.: 9-13
 webáruház: www.peca.hu
 XIII., Újpesti rkp. 7. (Jászai Mari tértől 200 m-re.)

Rapala **trekker** **SHIMANO**

- BOJLIZÁS, FEEDERBOTOS, MATCHBOTOS, PERGETŐ ÉS EGYÉB HORGÁSZMÓDSZEREK KELLÉKEINEK SZÉLES VÁLASZTÉKA!
- TÖRZSVÁSÁRLÓI PROGRAM: -5%, -10%, -15% KEDVEZMÉNY
- ENGEDÉLYHOSSZABBÍTÁS
- NAPI ÉS ÉVES ENGEDÉLYEK

Timár **MAVER** **MALORADO**

13 HÍRNÖK media 13
 A XIII. KERÜLETI HÍREI

Ha szeretne megjelenni a TV13 képújságjában, esetleg készíttetne egy rövid reklámfilmét vállalkozásáról, vagy hirdetni a XIII. Kerületi Hírnök c. önkormányzati lapban és közben megjelenne a media 13.hu internetes hírportálon is, akkor írjon a hirdetes@sprintkiado.hu e-mail címre, vagy hívjon minket a 237-5060-as telefonszámon!

UROLÓGIA ÉS ANDROLÓGIA
 Daganatszűrések, (vese, here, prosztatata)
 A női vizeletcsepegés komplex kivizsgálása
 nem műtéti (konzervatív) kezelése
Dr. Rózsahegyi József
 urológus és andrológus szakorvos az orvostudomány kandidátusa

KEDD, CSÜTÖRTÖK: 16.00-19.00
 350-0631, 350-1898
 1131 Bp., Göncöl utca 28-30.
www.urologiarendeles.hu

XIII. KERÜLETI HÍRNÖK
 AZ ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Alapító főszerkesztő:
 Sas György (1922-2004).
 Felelős szerkesztő: Machos Ferenc.
 Szerkesztők: Czeglédi Ildikó,
 Jusztusz Gábor, Kálmán Attila.
 Fotó, tördelés: Holczér Gábor.

Kiadja a **Sprint Kft.**
 e-mail: hírnok@sprintkiado.hu,
www.sprintkiado.hu
 Hirdetésfelvétel: Sprint Kft.,
 1137 Bp., Újpesti rkp. 7.,
 hétfőtől péntekig 9-15 óráig,
 tel.: 237-5060, 237-0242, fax: 237-5069,
 e-mail: hirdetes@sprintkiado.hu

Adventi koncertek Jégvirágos dallamok

Örömteli, meghitt pillanatok



Advent idején a kerület valamennyi oktatási intézményében lelkesen készülnek a gyerekek a karácsonyra. A bölcsődékben a legkisebbek téli dalokat, mondókákat tanulnak, míg az óvodákban kézműves-foglalkozásokkal és mézeskalácssütéssel várják a szeretet ünnepét. A Hunyadi Mátyás Általános Iskola Aulart

Galériájában Jégvirág nyílt éjjel az ablakon címmel patchworkkiállítás nyílt az első osztályos tanulók munkáiból, míg az Angyalföldi József Attila Művelődési Központban január 5-ig tekinthető meg az a tárlat, melyen a Gárdonyi Géza Általános Iskola és a Herman Ottó Tagiskola növendékeinek alkotásai

láthatóak. A gyermeki énekszóról sem maradtunk le, hiszen december 10-én és 11-én a városrész diákjai hangversennyel szereztek örömteli pillanatok a Szent László- és a Szent Mihály-templomban. A közös együttlét mellett a béke, a megbocsátás üzenetét hozták magukkal kis dalnokaink!

Retro hangulat B. Tóth László a TV13-on

Egy falat kenyér és egy csipetnyi szó

A XIII. kerület rádiója a Poptarisznya. B. Tóth László újraindított műsora ugyanis az interneten fogható, melyet egy újlipótvárosi lakásból sugároz. Az elmúlt 30-40 év legjobb slágerei immár a világhálón a www.poptarisznya.hu weboldalon szólnak meg. S ki más is tolmácsolná őket, mint a legendás rádiós, akinek a neve összeforrt e korszakkal. A Poptarisznya lokális adó, mely egyszerre világrádió és a kerület hangmédiума. Már csak azért is, mert a főszerkesztő maga is bő másfél évtizede kerületi lakos, helyi kötődéssel. Az adó ezért friss, aktuális hírekkel, információkkal is kiszolgálja a városrész lakóit, intézményeit. Sőt ezúttal a neves lemezlovas már a TV13 kamerái előtt sztorizgat. Egy falat kenyér és egy csipetnyi szó címmel nemcsak zenével fű-



szerezve kínál szórakoztató percek, hanem neves egyéniségekkel, művészekkel és a szakma legnagyobbjaival beszélget. A műsorokról bővebben a Facebookon és a www.media13.hu oldalon tájékozódhatnak.

POPTARISZNYA

AZ IGÉNYES ZENÉK TÁRHÁZA,
NAPI 24 ÓRÁBAN
www.poptarisznya.hu

DEHOGYISI MEGFEJTÉS 2/1.	TÓCSÁBAN ÉLŐ EGY- SEJTŰ E HELYEN	KÉTJEGYŰ BETŰNK	ERŐS FÉ- NYÉVEL BÁNTJA A SZEMET	SPANYOL AUTÓJEL	SZINTÉN NE	LÁMÁS ZÜRZAVAR	TYŰK- TOJAT SÁRGÁJA, NÉPIESEN	ÉS, LATINUL	TŰL ERŐSEN VIRÍT	DÍZSES	EDITH PIAF VOLT AZ EGYIK LEGJOBB
▶											
A KÉN VEGYJELE CSALÁDFŐ, RÉGIESEN			ÉRZÉ- KISÉG MEGFEJTÉS 2/2.								
LEVEL- TÁVIRAT, RÖVIDEN		KÜRÁLNI KEZDI! HATÁRO- ZATLAN, R.			ŐSI FEGYVER ADY-VERS CÍME (2 SZÓ)			KENYERET VAJAZ ÍTÓKA, ARGÓBAN			
ÉSZAK, RÖVIDEN	... SINCS; HI- ÁNYTALAN AZ UTÓ- ELLENTÉTE				EGYIPTOMI SZENT BIKÁ ÓKORI NÉP ÉS NYELV						
ÉKKEK KÉT DARABRA FESZÍT										AZ OXIGÉN VEGYJELE BECÉZETT IZABELLA	
NEM JÁR AZ ÓRA			ŐSI HALÁSZ- ESZKÖZ DRAZSÉ- BAN VANI							AZ INDIUM VEGYJELE SVÁJCI HÍR- IRODA (ats)	
HASZNÁLJA A PUSKÁT		GRÁNÁTTAL LÓ (KAT.) ... DES REFUSÉS						ANNAK A TULAJDONA PAZAR, KIVÁLÓ			
50, RÓMAI SZÁMMAL	GÖNIOMET- RIA, MAGY. KATONAI RAJTAÜTÉS										
MINDIG KÉZ- NÉL LEVŐ HOSSZ- MÉRTÉKI					SAJÁTOS RAGOZÁSÚ IGEFAJTA JELEN NAPI					RÖVID KÉRDŐSZÓ RÉGI HOR- DÓMÉRTÉK	
MIHAIL ...; LETT SAKK- VILÁG- BAJNOK			GÖMB BEL- SÓ RÉSEI! KÖSZÁLNI KEZDI!		EMELET, RÖVIDEN A TŰLUM VEGYJELE			ABLAK- SZÉLEK! MILLI- LITER, RÖV.			
MESTERSÉG- RE MEGTANÍT MEGFEJTÉS 1.					ISMERT PESTI KÁVÉHÁZ RÓMAI 1-ES						
▶ R											

Előző rejtvényünk helyes megfejtése József Attila: Betlehemi királyok. Dr. Ponesák Istvánné könyvjutalmat, Molnár Zoltán és Zavarkó Nikolett programjegyeket nyert. Mostani rejtvényünkben szintén egy költőnk nevét és verse címét rejtettük el. Beküldési határidő: január 14. A helyes megfejtést beküldők között könyveket és a Kult13 Divízió jóvoltából programjegyeket sorsolunk ki. Elérhetőségeink az impresszumban találhatók.

Találd ki!

Melyik csap olvad a melegben?



Kedves gyerekek!
Megfejtéseiteket január14-ig várjuk, elérhe-
tőségeinket az impresszumban találjátok.
Értékes ajándékok várják gazdáit. Előző szá-
munk megfejtései: jégvirág, Frakk. Dörmö-
gő újság-előfizetést Lantos Milla, Dörmö újságot és CD-t: Hankó
Nóra és László Hanna nyert. Paksi Felícia és Berényi Diána pedig
színházjegyeket kapnak. Gratulálunk!

2013

*Eredményekben gazdag, boldog új esztendőt
kívánunk minden kerületi lakosnak!*